

Фармерське життя

THE FARMER'S LIFE

Виходить кожної середи — Published every Wednesday

Address:
Cor. Pritchard Ave. and McGregor St.
Winnipeg, Man., Canada

Адреса:
Cor. Pritchard Ave. and McGregor St.
Winnipeg, Man., Canada

WINNIPEG, MAN.

WEDNESDAY, AUGUST 19, 1931. No. 33 (333). VOL. VII.

PIK VII. Ч. 33 (333). СЕРЕДА, 19 СЕРПНЯ 1931.

ЗА БАНКРОЦТВОМ НІМЕЧЧИНИ ЙДЕ БАНКРОЦТВО ІНШИХ ДЕРЖАВ

Як сповідають часописи, що останніми часами писали стільки про банкруцтво Німеччини, так незабаром світ може почути про банкруцтво других держав, а головню Британії. Виявляється, що Німеччина винна Британії поверх 737 мільйонів доларів в коротко термінових та частинно довго термінових позичках. Ці позички робили британські капіталісти в надії, що повоевана Німеччина віддасть їм з п'ятою собі силою зачне відбудувати свою промисловість та торгівлю, отже будуть великі зиски від вкладів в Німеччині.

Британія зачала робити ці вклади в суверенитет до капіталістів з Сполучених держав, які вложили в Німеччину 3 мільйони 717 мільйонів 900 тисяч доларів також на коротко-термінові і частинно на довго-термінові позички й робили на цим зразу добрий прихід з проценту. Британські банкири бажали пожитися також німецькими процентами. Тому обі ці капіталістичні групи одна перед другою давали Німеччині кредит, щоб рятувати тим німецький капіталізм, а в кінці п'ямою тягнути проценти.

Капіталістичні провідники банкіри перерахувалися. Вони забули, що повенний світ, це світ наложень великих подат-

ків на працюючу клясу для сплачування воєнних довгів, отже покупна сила цієї кляси є дуже обмежена. Для того в повеннім світі продукція товарів, зрешти через застосування модерних машин, є більша, а купівля тих товарів менша. Це позначилося і на німецьких товарах. Для того й німецькі капіталісти не мають де продавати товарів. Товарні ринки для всіх звузилися. Це викликало величезне безробіття і поглиблення кризи.

Дійшло до цього, що Німеччина заявила, що не може виплачувати воєнних відшкодувань і процентів від них та звернути ці коротко-термінові позички американським і британським банкирам. Це зробило її в очах світа банкрутом і тому німецька буржуазія, замість рятувати свою "вітчину", як це вона дораджує робітничій клясі, зачала вибирати свої ошадности з банків та переселилася за кордон. Додайте до цього страшенну нужду п'яти мільйонів безробітних, так зрозумієте, що в Німеччині заноситься на революцію.

Стало відомим, що через зростаюче банкруцтво Німеччини може настанути й банкруцтво других капіталістичних держав, а головню Британії, як це говориться на іншому місці часопису.

Уряд Бенета хоче знищити Комуністичну Партію Канади арештуванням провідників

Минулого тижня на приказ онтерійського уряду а за порозумінням з урядом Бенета в Оттаві арештовано провідників комуністичного руху в Канаді, т.т. Тим Бака, І. Бойчука, яких арештовано у віторок 11 серпня, в Торонто, а т.т. Сема Кара і Малколма Брюса арештовано в середу 12 серпня в Венкувер. Потім арештовано ще Амоса Гила в північних Онтеріо. Були арештовані потім ще два чи три товариші. Арештованим закидають приналежність до "незаконної партії". Тимчасом досі ніхто не зробив ще комуністичну партію "незаконною" і навіть після буржуазного розуміння свободи вона є далі легальна. Та буржуазія ломить свої власні закони, як її цього треба.

На інших членів політичного бюро партії видано вораг арештувати їх. Покищо, відомо, що в останній хвилі арештували Тома Ювена, головного секретаря Воркерс Юніті Ліг.

Арештованих товаришів Бака і Бойчука та Гила вивезено за залогом в 15,000 доларів. Залог поставлено, як бачимо, високий, пеначб то були які уговорні злочинці. Так "демократична" справедливість хоче показати робітничому і бідняцько-фармерському руху свої панські клопки, думаючи залаякати борців за правду.

Коли тільки стало відомо про ті арештування, так зараз поміж організованими робітни-

ками і незаможними фермерами пішов кінч протестувати проти цього переслідування комуністичних провідників. Робітники Венкуверу, Торонто, Вінніпегу та інших міст вже масово відкупилися і запротестували. Треба встроювати такі протести в кожній місцевості і то негайно.

Зразу федеральний, міністер юстиції Готрі заявив кореспондентові канадського пресового бюро, що онтерійський уряд діла на свою руку, бо це його провінціональна справа. Описав онтерійський атторні-джерал сказав, що все робиться в порозумінні і при допомозі федерального уряду.

Резолюція, яку прийнято на протестаційнім мітингу в Вінніпегу в неділю вечером 16 серпня, звучить: З огляду на це, що безпастанне переслідування бойового робітничого руху завершилося тепер арештуванням політичного бюро Комуністичної Партії Канади у відкритім наступі влади зробити партію нелегальною і з огляду на те, що Комуністична Партія Канади доказала своєю діяльністю, що є звязаним оборонцем і провідником в боротьбі за інтереси робітничої кляси, проте зібрані на мітинг робітники домагаються звільнення і прирікають боритися за легальність партії.

Мітинг в Келгарі прийняв резолюцію менше більше такого змісту, що зібрані робітники протестують гостро проти ареш-

тування своїх провідників, на підставі присвоєння собі фашистським урядом Бенета диктаторських прав під претекстом "закона порядку й доброго уряду" й визнають це ударом по цілій робітничо-бідняцько-фермерській клясі в її боротьбі проти голоду і домагаються негайного й безумовного звільнення.

В Торонто, як доносить буржуазна газета Стар з 13 серпня, відбувся мітинг Ради Прогресивної Робітничої Акції, на яким було поверх 70 делегатів від різних робітничих товариств і організацій і вони вирішили повести кампанію, встроїти цілу низку мітингів на вулицях, протесту проти переслідування комуністичних провідників та проти депортації нероджених в Канаді робітників, що мають відвагу протестувати проти голоду й безробіття. Делегати говорили, що хоч вони не є комуністами, однак треба протестувати, бо що нині роблять з комуністами, те готові робити завтра з іншими робітниками. Інший говорив, що коли такий письменник, як Бернард Шо, заговорив прихильно про комунізм, так в нему мусить бути щось доброго.

По всіх фермерських околицях треба негайно встроїти також такі протестаційні мітинги, що їх повинні скликати в першу чергу Комітети Акції ЛФЕ, а де таких нема, читачі самі і заслати до уряду Бенета в Оттаві.

МОЖЛИВІСТЬ БАНКРОЦТВА Й БЛЮКУ КОАЛІЦІЙНОГО В БРИТАНІЇ

Через банкруцтво Німеччини заноситься на поважні фінансові труднощі в Британії. Державний прихід, як намічалось в бюджеті, не виправдав себе. Скарбниця державна порожня і якщо прийдеся зачекати до кінця діювого року, уряд МекДоналда матиме окол 600 мільйонів доларів недобору. Це ставить Британію в критичне положення. Тому уряд встановив ще ранше спеціальну комісію, що мала розглянути, чи не далось б зробити в дечому заощадження. Комісія з лордів сказала, що треба обхотити видатки на безробіття та втяти платню державним службовцям і урядникам.

Виходить, що замість "соціалізму в наших часах", британська партія праці приведе до "банкруцтва в наших часах". Через це сподіються, що ліве крило партії праці зачне зводити з урядом МекДоналда боротьбу проти вкорочування допомоги безробітним і проти загального обнижування життєвого рівня британському робітників. Щоб себе забезпечити при владі, МекДоналд скликав на наради представників обох панських партій і на цих нарадах обговорював, як

би то краще налаштувати недобір в державній касі й уникнути такого банкруцтва, як зараз є в Німеччині. Говориться навіть в британських часописах, що вказано є створити парламентарний економічний блок з представників всіх капіталістичних партій. Це буде коаліція зложена з МекДоналдової партії праці, консерватів і лібералів. Іншими словами це буде диктатура із всіх трох капіталістичних партій, щоб не допустити британського робітника до влади.

Найсильніших п'ять МекДоналдових міністрів мали вже раз наради, а ще мають з'їхатися на 20 серпня і остаточно вирішити, яким способом уряд пропонує вирівняти недобір в скарбниці держави. Говориться про нові податки на "всі кляси". Звісно, багатші кляси можуть платити більше, бо це все коштом працюючої кляси. А працююча кляса Британії не великі поносити нових податкових татарів та знизки платні і зменшування допомоги безробітним. Тому й в Британії назріває банкруцтво та революційне положення. Так само, як в Німеччині, хоч може повітись іншим темном.

ПРОВІДНИК ІНДІЙСЬКИХ НАЦІОНАЛІСТІВ ГАНДІ НЕ ПОЙДЕ ДО ЛОНДОНУ

Коли 27 представників індійської буржуазії всіло на корабель, щоб поїхати до Лондону на другу конференцію щодо надання Індії якоїсь кущої автономії, що позволяла б далше британським і індійським визискувачам визискувати індійських селян і робітників, тоді, в останній хвилі, провідник індійських націоналістів Магатама Ганді надумався і заявив, що не поїде на лондонську нараду. За причину подає, що уряд, помимо запевнень даних йому лордом Ірвіном, насильно стягав податки від бідних селян провінції Гуджерат.

Ганді жадав, щоб уряд роз-

слідив ці надуживання влади, але на це дістав відповідь, що уряд ліпше знає, від кого стягати податки і уряд ніхто не зрівняє права стягати їх. Це спонукало Ганді не виїхати до Лондону. Він заявив в своїй промові, що він не розриває між британськими політиками а британськими урядовцями.

Ганді радить всім індійцям бути пригтованими або на мир, або на війну. Але він не має відваги завізвати нарід Індії до отвертого виступу проти насильників.

Справедливість для народу праці в Індії виборє самий працюючий народ Індії під проводом Комуністичної Партії Індії.

ДЕСЯТІ РОКОВИНИ ЧАСОПИСУ "ПРОЛЕТАРСЬКА ПРАВДА"

Серпня 19 мінає 10 років, як виходить в Київі, на Рад. Україні, часопис "Пролетарська Правда", що є офіціальним органом Київського Окружного Комітету Комуністичної Партії (більшовиків) України, орган Окружного Виконавчого Комітету та Окружного Професійного Бюро. Пролетаріят Київів і цілого округу знаходив в своєму органі всі ці практичні вказівки та теоретичні пояснення правильної партійної лінії, яку намітив вождь всевітнього пролетаряту Ленін, а яку продовжає найкращий його учень т. Сталін.

При допомозі цих вказівок київський і весь радянський пролетаріят будує переможно соціалізм, вивернує зараз його тверду основу, індустріалізацію країни та колективізацію селянства з успішним остатнім капіталістичним елементом, куркульським, з радянської суспільної системи.

"Пролетарська Правда" керує боротьбою проти всіх залиців старого режиму, як

російська великодержавність, орієнтація на західню культуру Шумського, Єфремішина і всіякі інші непролетарські течії.

"Пролетарська Правда" це один з тих тридцять кілька центральних керівничих часописів на Радянській Україні із загального числа 240 часописів, які разом мають поверх п'яти мільйонів сорок тисяч читачів-передплатників. Це вказує на величезний зріст української преси на Рад. Україні і цим самим відмічає зріст національної формою а пролетарської змістом української культури.

З нагоди десятих роковин, наша редакція бажав "Пролетарській Правді" ще більших і швидких успіхів на майбутнє та п'яє її революційній привіт, а також запевняє від імені всіх читачів "Фарм. Життя", що коли неспасити капіталістичні хижаків схотіли б вдарити нападною війною на Радянський Союз, ми всі будемо боротися в його обороні, бо уважаємо його за нашу пролетарську батьківщину.

РІЗНІ ВІСТІ

НА ДОПОМОГУ ГОЛОДНИМ НЕМА ГРОШЕЙ, А НА ПОЛІЦІЮ Є.

Місто Венкувер збільшило свою поліцію в 100 осіб спеціальних поліцаїв. Уряд Британії Коломбії платить 50 поліцаїв, а решту місто Венкувер. Отже бачимо знов, що панська влада має гроші на поліцію, на війсьско, на газу тріночі, на літаки, на воєнні кораблі, на навчання кадетів воєнного ремесла в школах, тільки на допомогу безробітним та зруйнованим фермерам не має.

САСКЕЧЕВАНСЬКІ БАНКИ ЗАКРИВАЮТЬ ДВЕРІ.

Філя банкових банкруцтва, що покотилася досі по Сполучених Державах, зачинає охоплювати і канадські банкові фірми. Проденшел Еккенсдєж Компані з філіями в Ленг, Віджаєс і Соверейн, закрила 14 серпня свої двері. Це тільки початок.

БРИТАЙСЬКА БУРЖУАЗІЯ ТРАТИТЬ ГОЛОВУ.

Лондон, 17 серпня. — Великими чорними наголовками часописи предсказують банкруцтво Британії і поміщують всякі погослоски та заперечення тих погослосок. Інші часописи британські стараються успокоїти нервозність публичну опінію поміщуючи такі наголовки і клячі на першій сторони і в редакційних статтях: "Ми є ще й далі найбільшою державою на світі". "Британія не лежить ще на землі без диху" і такі інші. Все це показує, що щось винить у воздузі і що британська буржуазія тратить голову, полавши в безвихідне положення. Консервати не говорять вже так голосно про удачок уряду МекДоналда, як перед тим, а це значить, що вони не зробили б більше на його місці в теперішній час банкруцтва всього капіталізму.

ТАКЕ ДІЄТЬСЯ В "ДЕМОКРАТИЧНІЙ" КАНАДІ.

Повідомлено з Монтреалу, що там невідомі спроби знищити друкарню французьких часописів, Ле Міроар, Ле Голго і Ле Шамо, а описля підложити вогонь. Відомо, що протестацькь організації нещадно дити католицькі і шавкаки та одні другим допомагають дістати асекурацію. І протестацькі і католицькі говорять, що вони християни, демократи, свобододолюбці, тощо.

ТИШИТЬ ЗРУЙНОВАНИХ НАДІЄЮ НА КИТАЙ.

Канадський амбасадор до Японії пан Марлє перебуває зараз в Канаді і говорить, що для збїжевих торговців Канади є добрі вигляди продати канадську тверду пшеницю перних трох грейдів в Китаю, для китайської буржуазії. Досі, каже він, вислали в Китай підлітку канадську пшеницю. Він є проти цього і радить вислати тільки саму найліпшу пшеницю в Китай! Тим хоч пан амбасадор потішити зруйнованих фермерів, що має ринок на пшеницю.

ПРОГНАНІ ЗІ ШКОЛИ.

БУЕНОС АЙРЕС, Аргентина, 1 серпня. — За дїяльність проти тимчасового уряду (поного фашистського режиму) з університету в Кордоби прогнано десять професорів і тридцять студентів.

МІНІСТЕР НЕ ОЧІКУЄ ЛІПШОЇ ЦІНИ НА ПШЕНИЦЮ ЧЕРЕЗ НІЛЬКА РОКІВ

Канадський міністер торгівлі і промислау, пан Стівенс, сказав в суботу 16 серпня в Венкувер, що правдоподібно через кілька найближчих років немає надії на високу ціну на пшеницю. Це перед роком Стівенс шеф Бенет говорив, що як консервати придуть до влади, ціни на пшеницю підуть вгору. Але тепер, по році шукання даремно ринків, панове консервати

співаноє устами міністра торгівлі вже іншу ціною і пригтовляють фермерів, щоб через кілька найближчих років не очікували вищих цін на пшеницю, ані на інші продукти.

Пан Стівенс стверджує за нами, що ми говорили підчас виборчої кампанії 1930, що капіталістична господарка довела до того, що не можна сподіватися ліпших цін на хлібне зерно.

ВІЙСЬКО ЗМОБІЛІЗОВАНЕ ПРОТИ РОБІТНИКІВ

МАДРИД, Іспанія, 12 серпня. (А.П.) Війська є забарикадовані сьогодні в Кордобі й готові влаштувати всякі робітничі розрухи, а Сарагосса є переповнена жовнірами, поліцією й цивільною гвардією, які зобілізовані проти робітників.

Рішуче є слово мадрицького уряду швидко слідує за розши-

ком подій і є готовий ужити драстичних кроків для здавлення робітничих виступів.

У Сарагоссі групи з 40 та 60 робітників насильно увійшли до кількох фабрик і домагаються роботи. Валєнськь фабрик іншим тимчасово на устукні. Юрби робітників парадували вулицями й маршували налістці на шкєтні.

ВОЄННА СКАРБНИЦЯ ФРАНЦІЇ.

Стало відомо з британських фінансових жерел, що Франція патромалдила вже долота на велику суму 11 мільйонів 713 мільйонів доларів. Це є воєнна скарбниця Франції у війні, яка має відбунути незадоного в Європі.

ПРИГТОВУВАННЯ ДО ВИБОРІВ В МАНТОБІ.

Манітобський уряд Брекєна скликав спеціальний комітет з послів, щоб обговорити спралу неретворення виборчих округів. Описав готовий план перетворення округів дається до затвердження послам на сесії, що й мають скликати ще цієї осесні. По цій сесії, всі вірять, що будуть помислені вибори.

НЕ ВІДВАЖИЛИСЯ ОБИЗНІТИ ПЛАТНІ.

Уряд стрейту Нью Сант Вейте в Австралії пропонував обизнати всім державним службовцям платню, але ввиду сильного протесту і загрози страйку доєї не перевів цього рішення. Службовці добре організовані.

ЗАСУДЖЕНІ ЗА УЧАСТЬ В ДЕМОНСТРАЦІЇ

Денєші до капіталістичної преси з Венкуверу від 11 й 12 серпня повідомляють, що там засуджено трох робітників на 6 місяців тязниці кожного за участь в першоосерпневій противоєній демонстрації. Засуджені називаються: Макс Геррелл, Анкер Олєєн і Аксел

Остєберт. Всіх їх обвинувачувано в "нападї" на поліцію підчас демонстрації. М. Себальє якого обвинувачувано за "викликання заколоту" підчас демонстрації, засуджено на 20 доларів кари або на один місяць в'язниці. Він заплатив кару.

АЛКОГОЛЬ І ЛЮДИНА

(Стаття перероблена на основі відчиту д-ра Спілчі, виголошеного в салі УРД в Вінніпегу 2 грудня 1928 року.)

“Представлюючи деякі сторони залежності між впливом алкоголю на людину а тілом людини, сказав докладчик д-р Спілчі, я не узгаляю алкоголь, як поживу, якою він не є ані його відношення до умовних наслідків, бо про це говорили інші. Мені треба було для цього опертися на наукових працях дійсних авторитетів і я посприлюднував такими книжками: “Діляння алкоголю на людину” професора Старлінга, що є професором фізіології в Юніверсити каледж, Лондон, Англія; “Алкоголь і його вплив на людський організм” (огляд сучасного знання) видання Бритиш Контрол Борд, 1917 р.; “Спеціальне алькогелеве число “Практишенера” з жовтня 1934 р.; відчитаний папір д-ра Чарлза Стокарда-а про “Алкоголь як фактор в усуненні расової дегенерації”, поміщений в американським журналі медичної науки з квітня 1924 р.; “Журнал аномальної психології і соціальної психології” проф. Голісворта з Коломбін університету за час від жовтня 1923 до березня 1924 років та з британського медичного журналу, стаття “Алкоголь його вживання і надживання” професора Діксона з Лондону, лютий 1924 р. Як також “Алкоголь і довге життя” проф. Раймонда Парла з Джан Гопкінс університету. І коли, представивши докази на громадській цимі авторитетів, я опісля зроблю кілька своїх уваг, опертих на власні досвіди 36 річної лікарської практики в Англії і Канаді, сподіюся, що ніхто не закине мені, що я деякі речі лише припускаю. Дехто міг би цілком складно запитати мене, котру із цих всіх книжок і журналів я рекомендував би читати звичайним людям не обізнаним з науковими виразами, так безсумнівно я раджу “Алкоголь і його діляння на людське тіло” видану Бритишским Контрол Бордом, а як слідуочу цікаву книжку професора Голісворта про досліди над молодими людьми, які брали участь в його експериментах.

Звідки взялася назва “алкоголь”.

Професор Старлінг говорить, що слово алкоголь повстало так: у первісний спосіб виробу вина знайдено, що можна виробити навіть сильніший спирт через перепущення виноградного спирту через сухий карбонат поташу, цей спирт звано з латинського віном алкалізатум (vinum alcalisatum). Слово алкоголь вживано зразу до названня сульфиду амонію (такий хемічний складник, зам. який є блускуний; але через якийсь невняснене непорозуміння спирт “віном алкалізатум” зачали писати віном алкаголізатум (vinum alcoholisatum), що пізніше змінило на алкоголь віні (alcohol vini).

В 17 і 18 століттях уважано алкогольіні віно як велике лікарство і лише як таке вживано їх. Звісно, звичайні алкогольініх папиків і ферментованих лікерів зачалися це в передісторичних часах. Як не було випорядку, вживано для цього оповних соків, солодких соків з дерев, або ростили або меду пильного. Популярність алкогольініх папиків з оперта на властивості збільшити в людині веселість і настрій. Безсумнівно, в деяких краях, як наприклад Франції, Налеетина, пити віно зберігало життя, бо люди не пили води з небезпечних джерел, або води зараженої паразитичними личинками тощо.

З годинох алкогольініх підомі хемікові скааемо про: етилені алкоголь (ethyl) має хемічний знак C2 H5 OH;

метилевий алкоголь (methyl) має хемічний знак CH3 OH, його звемо деревний алкоголь; пропиленів алкоголь (propyl) має хемічний знак C3 H7 OH; бутилевий алкоголь (butyl) має хемічний знак C4 H9 OH; амилевий алкоголь (amyl) має хемічний знак C5 H11 OH.

Пропиль, бутиль і амиль алкогольі є лише в дуже малих кількостях в ферментованих алкогольініх папиках, де вони відомі, як “фіюз ойл”, але не відомо точно, який вплив вони мають на тіло людини.

Що робиться з алкоголем по випиттю.

Після Старлінга діється так: 1) жолудок і мала кишка втягають алкоголь в себе негайно по випиттю, найдалі протягом 1/2 до 2 години; 2) абсорбція (втягання) розносить його при помочи струї крові до цілого тіла; 3) алкоголь не підлягає ніякій зміні під впливом травних соків жолудка в процесі абсорбції; 4) шкортість абсорбції є сильніша при сильнішим спирті та порожнім жолудкові. Розмаєння водою опізнює абсорбцію, тобто тоді алкоголь не розходиться так скоро по тілі. 5) Осягнувши свою найвищу концентрацію кілька годин по випиттю, алкоголь зачинає зменшуватися поступенно в крові. 6) Тільки дуже мала кількість алкогольі, бо тільки від 2% до 10% — виділюється незмінені видихом легенів і через нірки. 7) Зникання алкогольі з крові залежить від його зв’язання в тілі людини з киснем.

Д-р Меданбі знайшов, що людина в 160 фунтів ваги випила з себе 3/4 літра горівки протягом 7 годин, або іншими словами, дорослий чоловік може “випарувати” з себе від 7 до 10 кубічних сантиметрів алкогольі на годину, а не більше, решта зостається в нему.

Цей досвід є дуже важкий і показує нам як легко затроїтися людино, коли вона заже більше алкогольі, як вона може “випарувати” із себе, тобто при помочи получення з киснем в легенях, отже так званої оксидизації, видихати його легше, ніж випити через шкіру і забрати через нірки до севі. В кого занецижена шкіра на тілі — а в п’якві вона є звичайно занецижена, бо пильніш мало мнється, не те, щоб купався або хоч змінив своє тіло милом і теплою водою, — далі, в кого слабкі зіпсовані надмірно працюю викидання печистоти нірки та в кого зіпсовані нахоткою або іншою недугою легенів, цей при закиттю більшій давки алкогольі звичайно затроїний на місці і вимирає, або страшенно мучиться, заки вмирає.

Наслідки спалювання алкогольі в тілі.

Алкоголь можна вживати тільки як “друг” тобто медицина-лікарство, і тут він діє як “еубетанію”, що часоно модифікує-змінює чинність організму тіла в інший спосіб, як збільшенням енергії, що знаходиться в тілі”, каже Меданбі.

Певно, що алкоголь є також трійдо бо можна кожному випити його стільки, що він паралізує видиховий центр нервової системи. Коли закити його добре розмаєною водою, так найбільше, що його нагромадиться в крові, буде 0.14%, але з хвилею, як нагромадження алкогольі в крові осягне 6%, наступатиме СМЕРТЬ.

Тільки від 2% до 10% алкогольі востається в організмі, але по 24 годинах не буде цілком алкогольі в тілі, коли його було там наміряно. Значить, він залишається на шість годин в

тілі людини, або як кажуть вчені “мусів згоріти” (зоксицизування) та вишов з тіла, як двоакисень вугляну, (карбон діоксайд) через легені і як вода через нірки та шкірні отвори, яких є велике число на кожній місці шкіри.

Через цілий ряд складних старанних експериментів з аналізуванням воздуха видиханого людиною або звіратем, протягом довшого часу, встановлено зужити кількість кисня і видихану кількість двоакисня вугляна витворену в тілі. Цей вислід названо “видихова скількість” (respiroatory quotient).

Цим способом два вчені, Атвотер і Бенедикт, в Нью Йорку, дефінітивно встановили ще в 1903 році, й описали в своїм творі “Physiological aspects of the liquor problem”, що алкоголь спалюється в людським тілі так, як всі водовугляни (карбогидрати) й далі, що енергія ядобута з спаленої малої кількості алкогольі може бути вживана тілом без шкоди.

Так, але тут грає роллю інший важкий чинник: алкоголь є “друг” — тобто медицина, яка задурманює і пряскає людським організм та витворює привичку щораз більше його вживати. І не це є небезпечно, що хтось попиває собі по трохи алкогольі, але те, що з кожним днем він буде відчувати потребу попивати щораз більше. Тут де головна небез-

ДЕ Є ПРИЧИНА НЕСПРИЯТЛИВИХ КЛІМАТИЧНИХ УМОВИН ПРЕРІЙ

Таке питання ставить т. Войцеховський з Палалюот, Саск. Він між іншим питає, чому до торговельно промислової кризи причинилася це ота страшна посуха, яка триває вже третій рік? Чому вітри, бурі, майже що другий день, здирають землю з фармів? Чому керниці повисихали і живий скот не має ані трави ані води і фармері пришеволені стріляти худобу, щоб не дивитися на її мук.

Про господарчу кризу прої торговельну сторону, писалося вже в нас досить обширно і в кожному числі пишеться. Читачі вже знають, що упадок ціл на ріллічній продукції спричинила так звана надспоживання. А це недоспоживання повстало через кризу в промисловості, яка в свою чергу повстала через безпліновість капіталістичного виробництва і через капіталістичний визиск. Люди недоспоживають, значить не купують поживи, одержі, будівельних матеріялів та речів культурного вдоволення, бо не мають праці і не мають платні, якщо вони робітничі промислові, а немає цін за продукти ріллі, якщо вони ріллічні.

Коротко говориться, що покупи сила широкіх трудових мас зменшилася і тому вони недоспоживають всьичини. Той всьичини остається багато в формі нагромадження лишків, надлишків, припасів, і не називаємо надпродукцією. І про це читачі вже децю знають. Але не знають, звідки взагалі оця природна криза, посуха.

Вам треба її знати. Вона теж мусить бути наслідком якихось причин.

Якіж є причини? Чому в степових провінціях має бути вже третій рік посуха?

Причин є багато, товариші. Але найбільша причина МІСЦЕ.

Висихання лісів.

В погоні за місками, за профітом, за багатствами, які ми думаєм нагромадити з продажу пшениці та іншого хлібного зерна, ми ВИНИЩУЄМО корчі, кущі, ліси і ліси та замінюємо це все на орне поле.

Заким захітим Канада “стала

песка, бо коли тіло привичається до мататися щораз то більше алкогольі і діїде до такої давки, що вона стає неможливою в тілі, — доходить до високого відсотка, як 2, 3, 4, або 5% — тоді людина “дуріє”, втрачає контролю над собою і поповноне неможливі за тверезого стану речі-злочини, яких опісля треба стидатися а то відпокутовувати в панський холодий, пераз через довгі роки або й до смертно.

Рідко в кого є так сильна сила волі, щоб мав контролю над собою і оперся “покуси” випити більше, як він може випити без небезпеки здуріти. І про це, яке є діляння алкогольі на людську поведінку, напишемо другим разом.

Хай кожний цю статтю добре перечитує і бере на розум, бо наступають часи, що ніяка клясова свідомість людини не повинна запаморочувати свого тіла, своєї організму, своєї мозку, алкогольем. Телер більше, як коли передтим, треба нам всім здорово думати, щоб не приготуватися до рішучих боїв і виграти ці бої та вийти побідниками з них на кожній місці. Не тільки перечитуйте, але несіть на читання в салі вашого Фармерського Дому та читайте і пояснюйте на голос, а колісь нагадаєте собі з задволенням цей час, як ви вчилися бути тверезим.

(Далі буде.)

Безплінове хазяйство.

Були околиці, які цілком не треба було орати на ріллію, а лишити на випас живого скота, але легкий і скорий прихід до пшениці був тим товчком, що казав ці легкі землі, здебільша піскувати, брати під управу пшениці. Наслідок є, що тіллічів ростили пшениці є в почві землі, щоб ввязати частинки землі з собою. Тому вітер має легку роботу з такої землі.

Врешті, зогляду, що фармери засівали великі обшари, а весняний сезон тут короткий, вони оралі багато ріллі з осені, щоб мати готову на весну. На орці сніг не мав де спертися в землі, а мороз порозсаджував і ці грудки, які разом трималися і так вся ця ріллія спелеліла. І нічого не в’язе, немає в ній волокнистости. І як так далі піде, з степу стане дійсна Сагара — пустиня пісковата, в якій ніхто не зможе видержати.

Є способи зміни.

Чи є які способи змінити це? А вжеж що є, але треба негайно і громадно взятися за їхне застосування. Однак нинішні панські уряди не здібні повести діло так, щоб зацікавити цю справою широкий загаль праюючих та підприємців акцію на широку національну скалю. Ці захоронні методи могла б зробити тільки плянова комісія робітничо-фармерської влади.

Які є ці способи?

Перше, це залісити степові частини провінцій. І то залісити так, щоб це звалося залішення. Треба б у відступі, що чверть або що пів милі понасаджувати смуги дерев, які до цього найкраще надаються, щоб з них створилися вітроломні і затишшія. Мабуть треба що чверть милі позасадувати менші паси, скажм в кілька рядів, а що пів милі ширші паси в кільканацять рядів, відтак що мільна на акер аб ой два широкі паси лісових дерев.

Користь за 20 років.

Ці смуги дерев мусіли б бути від сходу на захід, а подекуди, наприклад попри дорогах, що є з полудія на північ, також від сходу і заходу. Тоді ціла околиця степових районів виглядала б, як один великий город з перегородами з живого дерева. Дерево належало б громаді з правом користування тому, кому припоручено опікуватися деревом. Отже коли вам на вашій фармі припродучено дбати за ці паси й смуги насаджених дерев, так в повинні мати право користуватися з обрізків, галузів, конарів, тощо. За яких 20 років кожний мавби навіть досить на опал і на хатні потреби. На опал можна би вживати скоро ростоучого дерева, як трепета, тополя, осика, клень, берест, а на інші речі шпилькового дерева, яке росте повільніше, але є довше тревале.

Насамперед треба б понасівати карагани попри північну стіну фарми, щоб зробити живий пліт для ловлення снігу в зимі, а опісля можна б досадувати щороку по кілька рядів інших дерев або й тої самої карагани, чи інших корчів.

Це вже мусіли б випрактикувати агрономи з ріллічній шкід, в якій околиці що найбільше садити. Окрім цього треба б на всіх таких місцях, що вони некоець добріші єшішні, бо вони мають шкідливу землю, чи є першішні подомані, асадувати і засівати цілі акри лісів.

Так вилінована господарка дада б не тільки спривіше снігам в зимі, забородо для вітрів і тін від проміяні сонця, але й примішени панним крилатим привітєлим, різним корісним для ріллічства птінням, що помагалі б впововити сарану, комаху, хробів, та інших шкідливих.

Шануймо птахів.

Деякі фармери нарікають на шкоду від диких курей (куропатів), перепелок, тощо, та винищують, бо бачать їх, що зїдають пшеницю, але не бачать того, що заки пшениця вироста, так ці птахи мусіли чинимь жити в і зїдали мільйони сарани, коників, хрущів, комах, хробів, тощо, які були б зїли пшеницю, заки вона підросла і виколосилася!

Тому-тих птінц не треба нищити, а помагати їм розводитися засаджуючи корчі.

Треба знати, що коли мокрий рік, тобто коли в нему час сто перепадає дощ, наскомі не так множаться, але в посушливім році є для них сприяливі умовини розмножуватися. І от зараз, цього року, є такі умовини. Тому маємо на преріях багато шкоди від цих наскоміх. Але це тільки початок шкоди. Вчені з ріллічних шкідл предсказують, що в деяких місцях степових провінцій буде на слідуочий рік ціле нечастя від сарани. Вона готова хмарами залетіти з місця на місце і знищити засіви та деревину.

Треба громадного діляння.

Але, як кажемо, заході одним тут ніпричому. Хоч би одиниці як висиловалися і робили різні запобіжні кроки, загаль або знеохочений, бо задовжений і непевний завтра, або не хоче, або не розуміє і він цього громадно не зробить. І так до економічної кризи прилучається ще стійкішо, природна криза і степовим провінціям грозить загибій.

Питаєте, що робити? Який вихід? Вихід є така влада, яка замісць видавати мільйони доларів з народного гроша на

навчання кадєтів в школі, на воєнні кораблі, на збільшення поліції, на побудову нових криміналів, на коштовні амбасадорські будинки, на процент від воєнних довгів і т. д. на тисячі, а одну непотрібну і некорисну річ, — радше видати б ці фонди на пляноване ріллічство в степових провінціях і зміла б обєднати коло таких плянів ціле населення.

Плянова господарка.

Робітничо-фармерська влада в Радянським Союзі так плянує і пляни так виконує. Цілі райони перетворює вона в себе на городи, на рай. Теперішня канадська консервативна влада стереже інтересів великих багатів Канади, щоб вони, хрань господи, не потерпіли на дивідендах. Від панської влади плянованого ріллічства не очікуйте, бо раз що приватна капіталістична власність цьому є на перешкоді, а другий раз капіталістичні вчені й спеціалісти та знатоки не досоріли ще до такого плянованого на велику скалю виробництва в ріллічстві.

Також кінець кінців всьо зводиться до того, що як довго не буде в нас своєї робітничо-фармерської влади, ми підемо з жєбраними киями з наших фармів. Одні підуть за довги до капіталістичних компаній, а другі ми самі покниємо, бо вони заміняться в пустиню. Хто ще тепер не бачить потреби освідомлення й організації, над таким кіба плакати лишасться.

Відділи ДФЄ повинні б обговорити і це питання в себе на зборах та винести резолюцію з домаганням до урядів дати фондів на залішення таких смугів в степових провінціях.

ВИСТАВА ЯГНЯТ В МАНІТОБІ

Першого вересня у вівторок ц. р. відбудеться у місточку Гардентоні одна вистава сего-річних або весняних ягнят, а у місточку Вайті друга.

У Гардентоні судді зачнуть оглядати ягнята коло першої години по полудні, а у Вайті коло четвертої години над вечір того самого дня.

Господарі з околиць Гардентоні, Стюартборн і Толстой можуть привезти ягнята до Гардентону. А господарі з околиць Вайта, Арбакка, Каленто і Згода можуть привезти ягнята на виставу до Вайти.

Які ягнята і скілько.

На виставу треба привозити ягнята щєгорічні (весняні), які є відповідно дорослі, мають добру вагу і є досить товсті, щоб були готові на заріз.

Баранці мають бути почищені. Також всі ягнята мають бути обезхощені. На кожній виставі буде три класи.

Перша класа є по десять ягнят у групах.

Друга класа є по п’ять ягнят у групах.

Третя класа є по двоє ягнят у групах.

Ягнята, які показується у першій класі, не можуть бути показувані у другій або у третій класі. Це правило відноситься до другої і третьої класи. Значить кожне ягня може на виставі тільки в одній з трьох класи.

Кожний господар може виставляти ягнята у всіх трьох класіях, але в кожній іншій. На це треба мати 17 ягнят. А це десять до першої класи, п’ять до другої і двоє до третьої.

Хто не може привезти 17 ягнят, може привезти до двох класі: до першої десять і до другої п’ять, що робить разом 15 ягнят. Або може привезти п’ять ягнят до другої класи і двоє до третьої, що робить разом сім ягнят. Також хто уважає за відповідне, може привезти на виставу тільки до одної класи як до першої десяти,

теро, до другої п’ятеро, а до третьої двоє.

Надгороди дають спільно департаменту ріллічства манітобського і домініального урядів. Всіх надгород має бути около \$83 на кожну виставу. Ці надгороди будуть виплачені, якщо:

1. На виставі буде не менше, як сто ягнят.

2. Всі ягнята будуть відповідно рослі і викінчені на продаж.

3. З кожної вистави, або з надзвичайним випадкові з двох вистав разом, буде виланово один вагон ягнят до сток ярди на продаж на кооперативних засадах. Ягнята мали би бути в дорозі на другого вересня ц. р.

Колі би вистави не дорівняли вище згаданим усьлям, або одному з них, виплата надгород не відбудеться.

Пожаданім є, щоб фармери зі згаданих околиць взяли якнайчисленішу участь. Там можна буде навчитися дечого. Всі годівці овець повинні привезти якесь число ягнят на виставу.

Колі буде відповідне число ягнят на виставах і будуть відповідні обставини, можна буде поробити належні кроки, щоб дістати расових баранів, які є потрібні багатством фармерам, а на які ці фармері не можуть спривіше купити самі.

Привозьте ягнята і придутьте на виставу!

К. С. Продав.

КОНІ І ПШЕНИЦЯ.

Між 1919 а 1929 в Сполучених Державах зменшилося коней на 6,900,000 на фармах, а поперх мільйона в містах, разом около 8 мільйонів. Тоді засівано 365 мільйонів акрів ріллі, а з цього 90,030,000 акрів пішло на вдержання (кормі) коней і муляків. Коли замісць коней і муляків зачали вживати тракторів, 22,600,000 акрів привершено знов під засів збіжжя, годовно пшениці і це спричинило надпродукцію.

FARMER'S LIFE
 PRINTED AND PUBLISHED WEEKLY BY THE WORKERS AND FARMERS PUBLISHING ASSOCIATION, LIMITED, A JOINT STOCK COMPANY, INCORPORATED UNDER THE LAWS OF MANITOBA, AT ITS HEAD OFFICE AND PLACE OF BUSINESS, AT THE CORNER OF PRITCHARD AVENUE AND MCGREGOR STREET, IN THE CITY OF WINNIPEG, MANITOBA.
 Subscription per year \$2.00
 Telephone: 51 465

ФАРМЕРСЬКЕ ЖИТТЯ
 часопис для українського фермерства в Канаді — виходить кожної середи.
 Видає Робітничо-Фармерське Видавниче Товариство, закорпороване в Манітобі. Редакція, адміністрація і друкарня містяться в Українській Робітничій Домі, на розі вулиць Пritchard і McGregor, у Вінніпегу, Ман.
 Передплата на рік \$2.00
 Адреса:

FARMER'S LIFE
 Cor. Pritchard Ave. and McGregor St., Winnipeg, Man., Canada.

КОГО ТРЕБА Б ЗАМИКАТИ

Перед нами новинка поміщена в вінніпегським часописі "Манітоба Фрі Прес" з 11 серпня, яка звучить так: "Торонто 10 серпня. — Головною ціною на іншаке не-рухливим ринку на торонтоській біржі в понеділок були шери Кенедіан Песифік. Ці шери підійшли з нової низини в \$21 3/4, коли проголошено, що (від них) виплатять регулярну дивіденду, як встановлено на останнім попереднім дивідендовим мітігу дирекції. Прокінці останнього тижня ціна на шери Сіпіара були при замкненні біржі \$22 і п'ять восьмих, або п'ять восьмих менше від останньої п'ятниці. Але більша купівля тих шерів по проголошенні регулярної дивіденди підігнала ціну на них при кінці нинішнього замкнення біржі до \$23 1/2."

І в умах соток тисяч канадських зруйнованих визиском і посухою фермерів та в умах соток тисяч безробітних повстає питання: Чому то нема кризи для сіпіарських шерівців? Чому то вони можуть діставати "регулярну дивіденду"?

В цім самім числі "МФП" є дальша новинка, що за тиждень від 1 до 7 серпня (помімо кризи, зважте), приходи Сіпіара виплатили 2 мільйони 642 тисячі доларів. В цій самій газеті і на цій самій 16-ій сторони, — що є фінансовою стороною, в яку значайні фермери і робітники рідко коли заглядають, хоч там є багато поучаючого матеріалу — знаходимо новинку з Нью Йорку, в якій говориться, що за місяць ліпень різниці компанії в Сполучених Держазах виплатили своїм шерівцям суму \$516,095,367 дивіденди, коли в червні ц. р. виплачено тільки \$412,327,778.

І це все помімо кризи? Звідки ці компанії мають такі приходи? Від кого то походять ці приходи? Хто на них мує робити? Чи можна мати прихід з чого іншого, як не з праці людини?

Перед нами є також в руках часопис з Венкувер, званий "Дейлі Провінс", з 19 серпня, а в нім на 3 сторони новинка, що поліційний судья в Венкувер заарештував якогось Юсіфа Ші за крадіж \$10 на рік до в'язниці іншого арештованого, і. Лейна, що дав чек на п'ять доларів, не маючи в банку грошей, на 3 місяці, значить бідаків гостро судять.

За це нічого не сталося тим судам сенаторам і політичним діячам з обох панських партій, що взяли від Боарноа Лайт енд Павер компанії около ОДНОГО МІЛЬЙОНА ДОЛАРИВ на виборчу пропалаганду і за це уряд Кінга дав тій компанії право законно вкрасти цілий рік св. Лаврентія для виробу електрики, а уряд Бенета тепер де затвердив. Тих панів ніхто не тигне до суду і не замкнють в тюрму. Після справедливості так екс-премієр Кінг як і премієр Бенет, їх міністри і ці сенатори, що в це замішані, і ці президенти та директори компанії Боарноа, які зв'язані з цим, — всі вони повинні бути замкнені за хабарництво і злочин над цілим народом Канади, якого обкрадають з природних багатств. Шойно це була б справедливість.

ХТО ПОЯСНЮЄ МАСАМ ПАНСЬКУ ГОСПОДАРКУ.

Під панською владою можна законно вкрасти природне багатство, що вартує мільйони доларів (Боарноа канал і електронно обчислюють на 60 мільйонів доларів) і за це нікому волос з голови не спаде, але це пані між собою законно крадуть. Натомість за крадіж десяти доларів можна піти на рік до в'язниці з тяжкою працею.

Політична партія канадських пролетарів, Комуністична Партія Канади, пояснює людям всі ці питання правильно і це показує людям, чомуто є криза на світі і чомуто криза є тільки для янтраючих, а чому не відчувають її до тої самої міри бугери, що займаються торгівлею і промислом та фінансами.

За це уряд Бенета, який є виконавчим комітетом канадської буржуазії, хоче загнати Комуністичну Партію Канади в підпілля, зробити її нелегальною, позазаконною. Тому зачалися арешти комуністичних провідників, проти чого всі повинні ярко запротестувати.

Та які ці пані нерозумні. Чи вони думають, що коли арештувати кількох, чи кільканадцятьох, чи навіть кількатор комуністів, так тим можна згасити комунізм? Он кат Чан Кай-Ши в Китаю вже три роки мордує найкращих синів китайського працюючого народу і вимордував їх вже кількатор тисяч, а вони не переподіються, а навпаки шораз їх більше. На місце одного замордованого стає десяток інших. Комунізм, це не є людя, це є думка, це є переконання, це є погляд на світ, а думки людські, переконання людські, погляди людські на світ, на суспільний лад, на виробничу систему, це досі ніхто не вбив і нікого не вб'є. Тому комуністам арешти не є страшні, бо терпіння за ПРАВДУ є ЧЕСТЬ. Це зискує прикладників для ідей комунізму. Однак ми не повинні мовчати, але грімко по всій Канаді протестували проти цього переслідування комуністів.

Товарні фермери, вє доруйновує дорешти "голодний високотарифний бюджет Бенета" що ви на це скажете? Визно відносно повинні бути масові протести по цій Канаді. Засинає Бенета шми, хай знає, що зруйновані посухою, неурожаєм і панським визиском фермери не будуть мовчати, коли уряд хоче шити їхніх провідників і борців за правду, комуністів.

Нема ли майже, щоб не сталося саме такої, що за це повинні пані буржуї відкрити, але як давно вся влада в їх руках, як давно ціле економічне життя є під їх контролем,

так довго існуватиме це законне злодійство зває бізнес і підприємство над працюючою клясою, арешти, тюрми, тощо.

Це треба всунути й змішати. Працююча кляса мує це сама зробити. Вона зробить, як зорганізується достачтно.

Протести проти арештування провідників революційного руху покажуть, як далеко ми всі є вже організовані. Тож хай ці протести будуть янтрачисленніші. Хай кожна місцевість їх вишле до Бенета і тим покаже своє клясове становище. Протестуйте всі проти переслідування бойового руху й наших провідників в нєму.

УРЯД БЕНЕТА ПОЧАВ ВИКОНУВАТИ СВОЮ ПОГРОЗУ

АРЕШТУВАННЯ КОМУНІСТІВ В ТОРОНТО Й ВЕНКУВЕРІ ВИКОНАНО ЗА ДИРЕКТИВАМИ З ОТТАВИ.

Коли Бенет говорив в парламенті про допомогу безробітним, то заявив, що даватиме ту "допомогу" залізною рукою. Телеграми з Торонто доносять, що там вже та "допомога" почалася арештуванням провідних комуністів. Це арештування цілковито різниться від тих арештувань, що їх доліція час від часу виконує на вулицях міст в часі масових мітігів та демонстрацій безробітних. Це найновіше арештування має за своєю мету — проголошення нелегальною комуністичної партії, цілковито її розбиття. Це арештування є вже справою не місцевої поліції, навіть не провінціального уряду в Оутеріо, хоч його виконали за його наказами. Директиви для цього отримав з Оттави, це є початок того, чим загрожував Бенет кілька тижнів тому.

Не дивлячись на довгочасне вивідунання й плянування домініальною поліцією під проводом Бенетового міністра юстиції Готрі цього наступу на комуністичну партію та на ВІОЛ, як тільки в Торонто арештовано т.т. Бака й Бойчука, то Бенетів міністер юстиції Готрі вдав, що нічого про це не знає. Коли репортер "Кенедіан Прес" запитав міністра, чи арештування в Торонто є виявом домініальної політики для затримання "миру, порядку й доброго уряду", то Готрі заявив:

"Я й слова про це не чув. Для мене є це першою новинкою. Це є справа цілковито провінціального уряду".

Але зовсім що іншого каже полковник Прайс, онтерійський генеральний прокуратор. Він каже, що арештування перевела провінціальнона й міська поліція в тісній співробітничтві з федеральною владою. До того арештування, як каже Прайс, домініальна поліція, ПІД ПРОВОДОМ МІНІСТЕРСТВА ЮСТИЦІЇ, збрала тищем інформації про комуністичну активність і вже кілька місяців тому назад міністер Готрі переговорював в цій справі з Прайсом. Отже — арештування комуністів і оскаржування їх в приналежності до "протизаконної організації", є справа домініального уряду, це є перші кроки виконання тої погрози на адресу комуністів, що її Бенет проголосив в парламенті, коли кілька тижнів тому назад говорив про допомогу безробітним.

ДЛЯ ДИСКРЕДИТАЦІЇ АРЕШТОВАНИХ І КОМПАРТІ ПОЛІЦІЯ ВИГАДУЄ "МОСКОВСЬКІ РУБЛІ".

Арештування т.т. Бака, Бойчука, Голінського, Брюса й Кара, пошукування за Юеном — висунення проти них дев'ятиох оскаржень, які по суті зведені будуть до одного, — "ПРИНАЛЕЖНІСТЬ ДО ПРОТИЗАКОННОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ", — це наступ на цілу комуністичну партію, на проголошення її організацією нелегальною, протизаконною.

Хоч урядові капіталістичної диктатури це не тяжко зробити без ніяких там судових вистав, то проте для "публічної опінії", для того, щоб показати, що це все робиться згідно з "демократичними законами", арештується перше провідних товаришів, висуваеться проти них аж дев'ятиох оскаржень, проголошується верту вже зі всіх боків фразу про те, що комуністи в Канаді працюють за московські рублі і т. ін.

"Поліція проголосила, що має в руках документ, який дефінітивно встановив, що з Нью Йорку до Канади переслано \$18,000 для підтримання комуністичного руху в Канаді. Вона каже, що \$7,000 жыто в Торонто, а \$11,000 переслано комуністам до Вінніпегу".

Таку брехню пускається вмисне для того, щоб доказати "незаконність" комуністичної партії: Москву заміною Нью Йорком, бо так виглядає делкатніше: з одного боку не компромітується канадської поліції, що вона не доглянула й не переполвила пересилки такої великої суми грошей директно з Москви, а з другого, — якщо справді поліція має такий "документ", то підроблений він, правдоподібно, шойорським поліцією, чи шойорськими фахівцями, а не торонтоськими — бо там є краще "досвідчені" вже фахівці в таких справах.

ПРОЦЕС ПРОТИ КОМПАРТІ — ЦЕ ПОСИЛЕННЯ НАСТУПУ ПРОТИ ТРУДЯЩИХ МАС.

Виконавчі органи канадського капіталізму, як бачимо, перше ніж проголосити компартію нелегальною, внарештовують штованю т.т. Бруса й Кара в Венкувер — і поставляють їх перед сервантиний уряд хоче показати, що він не робить самочинно, — це є процес проти цілої партії. Процес проти комуністичної партії — це є процес проти цілого революційного руху в Канаді, це є процес проти боротьби безробітних за кусок домагаючи праві, або утримання, це є процес проти чий наступ капіталізму на робітничу клясу, на злишку заробітчане працюють, це є контраст на ті домагаючи, як голосніше відзначають незаможні фермери і їхні організації, це наступається з приходом холоду.

Сотки тисяч є безробітних в Канаді зараз. Тисячі робітників є без даху над головою — сплять по "Губо-парках", жидитями з одного кінця країни в другий. І це зараз, в жинюну року, коли минулими роками було в Канаді багато робітників. А що буде, коли прийде осінь, зима, коли спинять відправляти з роботи нові тисячі робітників?

Сама урядова статистика каже, що в Канаді є коло 180,000 збанкрутованих фермерів, які вже не мають засобів до життя. Уряд Бенета недавно вислав на захід Канади свого міністра праці Робертсона, щоб він наочно побачив, як завелике безробіття в Канаді, — і він побачив, як перед його очима поліція розбивала голови робітникам в демонстраціях безробітних. Зараз уряд вислав міністра рільництва в західню Канаду.

ЧОМУ УРЯД БЕНЕТА ПІДНЯВ МЕЧ НАД КОМПАРТІЄЮ?

Все це такі факти, які кажуть канадській буржуазії — елеватори якої заповнені фермерською пшеницею, а фермери голують, склади якої заповнені одягами, взуттям та різними фабричними виробами, а робітники й фермери не мають в шо одітиса, взутиса, — отже такі факти, які диктують канадській буржуазії підприємцям кроки проти цих голодних мас, підприємцям кроки завчасу, бо коли до голоду прийде ще холодно, тоді справа буде нелегка.

Комуністична партія є першою тою провідною організацією, яка не тільки вказує трудящим на причини цього нещастя та на шлях виходу з него, але вона активно організує трудящих і стає на чолі боротьби проти звалювання усього тягару економічної кризи капіталістами на плечі працюючих. Арештування провідних комуністів, наступ на компартію уряд Бенета переводить не за те, що вони є комуністами, не за те називає він комуністичну партію протизаконною, що вона комуністична, але тому, щоб здушити масовий рух трудящих проти виголодження їх капіталістами. Комуністична партія в Канаді сформувалася не місяць і не рік тому назад. Вона існує вже близько 10 літ. Вона й створилася за часів консервативного уряду. Але часи зараз такі, де в наслідок економічної кризи, що потрясла самими основами капіталістичного ладу, капіталісти стараються рятувати його шаленим наступом на робітничу клясу, відбираючи в неї й ті мізерні здобутки, що вона завоювала довголітньою клясовою боротьбою. Зараз уряд Бенета хоче відрубати голову тому рухові, й тому він підняв меч над комуністичною партією.

РОБІТНИЦТВО Й БІДНЯЦЬКЕ ФАРМЕРСТВО ПОВИННО ДРУЖНО СТАТИ В ОБОРОНІ СВОЄЇ ПАРТІЇ Й АРЕШТОВАНИХ ПРОВІДНИКІВ.

Буде сформована великий процес над комуністичною партією, над правом організації боротьби робітничої кляси й незаможного фермерства, над свободою зібрань, над свободою слова як устного, так друкованого. Робітництво й незаможне фермерство Канади повинно виступити на цьому процесі в обороні своїх справ, використати "демократичні" закони для своєї оборони, щоб врятувати своїх товаришів, врятувати свою партію, щоб на самому суді показати трудящим масам, як буржуазія трактує ці свої "демократичні" закони, як "демократія" змінила обличчя на диктатуру.

По цілій Канаді робітництво й незаможне фермерство повинно негайно підняти голос протесту проти посягань на їхнє право організуватися, говорити, писати й боротися проти насильства. Щоб викрити брехні поліції, що нечаче б то канадські комуністи роблять за московські рублі, щоб здемаккувати ці "документи", якщо взагалі поліція такі має, щоб показати, що вони є сфальшовані, підроблені, треба взяти в тому процесові участь, треба, щоб, без різниці, який буде його вислід, трудящі на самім тім процесі почувли слово арештованих товаришів та їхніх оборонців, а буржуазія щоб почувла волю трудящих мас.

Ми повинні дати повну оборону арештованим товаришам! Ми повинні обороняти бойову комуністичну партію. А для цього негайно потрібні фонди. Тому, всі революційні робітничо-фермерські організації від океану до океану повинні в першу чергу поспішити з фінансовою допомогою на оборону своїх товаришів й своєї партії!

Збирайте жертви на оборонний фонд! Засилайте їх негайно до Канадської Робітничої Оборонної Ліги! Обороняйте своє право на життя й боротьбу, право на існування!

ПРО ЩО ПАНСЬКО-ЛЪОКАЙСЬКА ПРЕСА НЕ ХОЧЕ ПИСАТИ

Криза, що трясє капіталістичним світом, збільшила визиск і оподаткування селянських мас. Іхній стан дедалі гіршає. У ПОЛБІЦІ, наприклад, серед селян, що пошукують заробітку в місті або за кордоном, найбільше жінок і молодих дівчат. Великі маєткі нещадно визискують селянок і сезонниць. Там, де раніше на живих працювало 13-15 жінок, тепер тримають не більше як 6-8. Працювати доводиться 14-16 годин.

Ще гірше працювати наймичкам з інших місцевостей (з Західної України і з Західної Білорусі). Їх напакуюють по 40-50 в одній клітці. Вони перебувають в голодній безмежності свого свавільства позердництва і нагадків. Випадки самоубійств між цими наймичками доводяться не рідко на ште.

В БАЛКАНСЬКІХ країнах, де настала селянсько-господарська криза і стає ще більше лютувати фашизм, важкі умови життя селянських мас іще погіршали. Цікавий матеріал про стан югославського села наводиться в журналі "Соціально-медичний огляд" (Біград, 1930 року). Там пишеться:

дену-у-день гарячу страву їдять тільки 19 чоловік. Дитяча смертність надзвичайно висока. З 72 немовлят 60 померло".

Треба мати на увазі, що, ці відомості подає фашистський журнал, що, зрозуміло, про багато гіршого мовчить.

Погляньмо тепер на країни Західної Європи, що гордовито прозивають себе країнами культурними. У ФРАНЦІЇ є щось 500 тисяч сільсько-господарських робітниць. Величезні маси жінок-дочок дрібних селян і орелдарів працюють в багатих куркулів. Ніякої охорони матеріальна й дитинство не існує.

В АВСТРІЇ кількість безробітних сільсько-господарських робітниць зростає безперестанно. Безробітним допомоги не дають, їм доводиться справді голодувати. За каторжну працю наймички дістають мізерну платню. Звідні й неймавирні вельські житлові умови творять сприятливий ґрунт туберкульозу і дитинчої смертності.

В НІМЕЧЧИНІ поміщицькі маєткі й куркульські господарства обурюють визискують наймичок. Відомий випадок, коли один поміщик у Каміні (Померанія) примушував своїх селянок працювати по 18 годин на день, відроблюючи йому

борг. Коли копають картоплю польові жагдарми обшукують жінок, чи не вкрали вони люті кількі картоплин. В окрузі Форст один куркуль забив на смерть свою наймичку за те, що вона не могла працювати бо була хвора. Ніяких законів, що обороняли б наймичок не існує.

Політична активність селянозростає.

ХТО ДОМПУЄ

"Кожна нація на світі домпує нині надвижку за кордоном за всяку ціну, щоб дістати го-тівки".

Знаєте хто так сказав? Сказав це ославлений премієр Бенет в неділю вечером 16 серпня на стації в Вінніпегу, переїзджачи з Оттави до Келгера.

Агі, а ми думали, що капіталістичні нації не вмють домпувати, тільки мали б це робити більшовики.

"Студіюючи як найуважніше через останніх півтора року поступ Радянського Союзу, що в деяких згляді є дуже наявний, я є переконаний, що нормальний закон торгівлі і засади попиту й постачання матимуть контролю над радянським торговельним експериментом і що обава, яка існувала перед роком щодо потужности характеру радянської конкуренції, багато зменшилася".

Знаєте, хто це сказав? Сказав Бенетів міністер торгівлі й промислу Стівенс у Венкувер в суботу 15 серпня.

Длятого то перед роком Бенетів уряд видав заборону довозу радянських товарів. На чого й його приятелів напав тоді великий страх від радянського суперництва. Бенет й Стівенс переконалися по півторарічній добрій студії, що страх той мав великі очі. Іншими словами, що він не існував і що непотрібно консервати пошилися в дурні.

Не тільки пошилися в дурні, але деякі приятелі Бенета втрапили гарні радянські замовлення через цю заборону.

Чи не мали б консервати хочи навязати переговори з Радянським Союзом? Із заяви Стівенса щось так заносить. Хай облизуються. Інші країни продали більшовикам чого було треба і інші буржуї, як канадські заробили на радянських замовленнях.

Побачили Бенет й Стівенс, що їхні політика заборони довозу радянських товарів та високого мита на інші чужі товари спричинює в Канаді застій, занепад, розвал і упадок "модного" канадського капіталізму й раді би змінили тепер цю політику та хто його знає, чи це не запізно і чи це що допоможе?

Бенетова фашистська диктатура готова поганю поміститися на всій канадській буржуазії.

БУНТ ВІЗНІВ У ДРОГОБИЧІ.

"Глоустованн Курієр Цодзенш", повідомляє: "В карній тюрмі в Дрогобичі вивіз недавно бунт політичних в'язнів. Їх перепроваджувано з одного крила тюрменного будинку до іншого. Політичні в'язні підняли крик. Закликано порядок. Причиною транслюкації в'язнів був факт, що комуністи давали знаки в'язням, замкненим в протидержному будинку".

30 ТИСЯЧ ШОФЕРІВ БЕЗ ПРАЦІ.

В дні і дини вибух у цілій Польщі страйк автомобілів, як дорі. З днем вибуху страйку становище 15 тисяч таксі. Через те втрапило працю 30 тисяч шоферів. Власники таксі заповнюють, що вестимуть страйк аж до по-

З'їЗДОВІ РІЛЬНИЧІ РЕЗОЛЮЦІЇ

РЕЗОЛЮЦІЯ ПРО ЗАГАЛЬНО-КАНАДСЬКЕ І ЗАГАЛЬНО-СВІТОВЕ ПОЛОЖЕННЯ

Дванадцятій З'їзду ТУРФДіму вислухав докладів і дискусій про спричинене світовою капіталістичною кризою застрашане положення працюючої класи в Канаді, в містах і на фермах, яке позначається небувалом досі безробіттям між пів мільйона промислових робітників та катастрофічним упадком цін й величезним задовженням між бідняцьким фермерством. Це положення засуджує як одних так других на нужду й терпіння, на голодну смерть. Це положення веде бідняцькі маси фермерства до шкідливої руйни, до втрачання фермів, в ряди безробітних і в цілковиту, прямо рабську залежність від капіталістів Канади.

"Голодовий бюджет" канадського прем'єра мільйонера Бенета замість поліпшувати погіршує це положення і перед широкими бідняцькими масами фермерів немає ніякого вигляду, бо цей бюджет звалює весь тягар капіталістичної кризи на плечі працюючої класи, а звільнює багатів від податків та уможливує їм далі визискувати це працююче населення ще більше. Багаті багатітимуть далі а широкі маси трудового люду бідніти і гинуть та мерти муть далі голодом.

Ніякі реформістичні міри й пропозиції та "скіми" льюкав капіталізму не можуть і не запобіжать дальшому руйнуванню бідняцьких фермерів в Канаді ані злидням бідному селянству в цілмі капіталістичному світі. Процес розвитку капіталізму як в промисловості так з рільництві має одні і ті самі закони, якими він мусить розвиватися, які він мусить пережити. Вони встановлені для нього його характером. Цей характер має в собі ведитенський і неможливі до усунення "мирним способом" суперечності. В капіталізмі продукція носить загальний характер — широкі маси працюючих витворюють всю, вони всю виробляють, продукують — але продукт той

усує тільки частиную загалу — нагами капіталістами. — Це призводить повсякчасно до боротьби між загалом, що продукує всьому й хоче користуватися плодами своєї праці, а горстокою капіталістів, які хочуть наживитися чужою працею. Це є класова боротьба і вона виявляється в найрізноманітніших формах. Всяка боротьба мусить скінчитися перемогою одної або другої сторони. Класова боротьба мусить теж так скінчитися.

Здоровий розум говорить, що класова боротьба між працюючими і висискувачами повинна скінчитися ПОБІДОЮ ПРАЦЮЮЧИХ, бо їх є мільйони, а дармодіїв капіталістів є тільки горстка.

Незможні фермери не повинні вірити ніяким фальшивим твердженням всяких реформістських організацій, як Об'єднані Фермери Канади, або лейбористських фейкерів з не залежної партії праці, що беруться організувати фермерів в якусь "робітничу партію", бо всі ці звідники тішать, що криза скоро минеться, тимчасом цього не буде.

Длятого XII З'їзду ТУРФДіму бачить негайну потребу розгорнення між бідняцьким фермерством Канади якнайширшої революційної діяльності, що має виявляти себе передовим в організуванні бойової революційної бідняцької фермерської організації, яка зветься Фермерска Юніті Ліг, щоби разом з революційною робітничою організацією, званою Воркерс Юніті Ліг, та під проводом політичної партії пролетарів, і рільничого пролетаріату, Комуністичної Партії, ходити. Вони встановлені для нього його характером. Цей характер має в собі ведитенський і неможливі до усунення "мирним способом" суперечності. В капіталізмі продукція носить загальний характер — широкі маси працюючих витворюють всю, вони всю виробляють, продукують — але продукт той

бу насамперед через і на руки Комітетів Ліги фермерської Єдності. Треба зазначувати в резолюціях до тих урядів, що бідняцькі фермери не приять ніяким офіційним урядникам чи установам, що мами б розпреділяти таку допомогу.

Резолюція відносно спільного порозуміння між ТУРФДімом і ФІОЛ коли вислається укр. організаторів ФІОЛ і ТУРФДіма.

Ввиду цього, що організація ТУРФДіма має завдання припоручати своїм організаторам організувати попри ТУРФДімовіській організації також Комітети Акції ФІОЛ, беручи відповідальність за їхню роботу, й що може случитися, що ЦВК ФІОЛ може вислати одного українського організатора, а ЦВК ТУРФДіма другого укр. організатора, або такого, що не є відомий обом цим організаціям, проте XII З'їзд заявляє, що за цим, щоб в майбутньому ЦВК одного тіла порозумілася необхідно з ЦВК другого тіла ПРО ЗАМІР ВИСИЛКИ ТАКОГО ОРГАНІЗАТОРА чи організаторів.

Висилка організаторки між фермерок.

XII З'їзд ТУРФДіма постановляє, щоб кожен вислати в фермерській околиці західної і східної Канади організаторку для зрушення жінок біднячок та позискання їх скорше для революційного робітничо-фермерського руху.

Резолюція щодо часу для організатора в дорозі.

Рішається XII З'їздом ТУРФДіма, що для успішного ведення праці між бідняцькими фермерами організатори ТУРФДіма і ЛФЕ повинні оставати більше, як один день, залежно від потреби, в даній околиці, а не менше, як 2 дні віче від віча.

Резолюція в справі задурювання фермерів мораторією та за що боротися.

Зогляду на це, що буржуазні уряди в західних провінціях проголосили: так звані "дет елджестинг" закон в Саскчевані й Альберті та так звану мораторію в Манітобі і що цим задурюється бідняцьких й зруйнованих догмами фермерів, що нібито ці буржуазні уряди щось роблять для фермерів, через що в деяких з них повстає ілюзія; що вони можуть викарапкатися в цій капіталістичній системі визиску з банкруства, проте XII З'їзд постановляє, щоб наша робітничо-фермерська преса та всі наші організації а передові члени Комітетів Акції Ліги фермерської Єдності розгортали широку кампанію між бідняцькими фермерами, що не треба вірити тим ілюзіям, бо це тільки заслона, за якою відбувається дальше вилучування фермерів з фермів, доказом чого є цей факт, що в Манітобі, хоч там зараз мав би бути в силі закон про "мораторію" тобто про відложення плачення довгів на рік пізніше, доки обставини не зміняться — казаться, — однак закон має застереження, що де нема задержіть неможливі, що фермер викарабкається з довгів, там в опінії суду, перед яким справу задоволеного фермера розглядається, такий суди може рішити позволити продати ферму за довг і ЗАРАЗ В БУРЖУАЗНИЙ ПРЕСІ МАНІТОБИ Є ПОВНО ПРОГОЛОШЕННЯ ПРО МОРТЕДЖЕВУ ПРОДАЖ ЗЕМЛІ.

А дальше, зогляду на це, що Комітети Акції ЛФЕ часто не орієнтуються на місцях, які інтереси бідняцьких фермерів обстоювати та боротися за них, проте XII З'їзд рішає, що ці Комітети Акції повинні турбувати бідняцьких й зруйнованих догмами і податками фер-

мерів довкола таких справ: Горотьба проти віддавання шкіль на фермах в руки офіційних тростісів; боротьба за отворення шкіль коштом урядів протягом повного речинцю в році; боротьба проти лайданської шкільної, муніципальної та провінціальної господарки через брання участі в виборах шкільних, муніципальних та провінціоніальних і боротьба в федеральних виборах; боротьба за дороги; за непозволення шкіль на фермерській мітінги; за осушення мочарів та зрошення сухих околиць коштом панського уряду; боротьба за це, щоб не було податків від управленої бідняцької землі, а від приходу з такої землі; боротьба за це, щоб всі компанійні землі стали державною власністю і щоб уряд поселював на них тих бідняцьких фермерів, які знаходяться зараз на підліх, горбоковатих, штуртових, каменистих або дуже залішених фермах.

Ця боротьба, звісно, охоплює всі точки, що їх вже давніше видвигнула ЛФЕ, а ці є додаткові. До цих можна включити багато інших.

Боротьба за такі справи і ставлення своїх кандидатів до шкільрад, до муніципальних рад, до провінціоніальних легіслятур, та до федерального парламенту, все це може поширити дуже впливи і значіння та провід Ліги Фермерської Єдності між бідняцькими та зруйнованими фермерами в Канаді. Комітети Акції ЛФЕ повинні брати в оборону кожного фермера бідняка чи навіть середняка, коли йому діється якась кривда, без огляду на це, чи він є прихильний робітничо-фермерському рухові чи ні, бо якраз може такою обороною він дається переконати, що й його місце є в Комітеті Акції Ліги Фермерської Єдності.

Членство всіх наших організацій, всі читачі і симпатичні роб. фарм. преси повинні брати якнайживішу участь у всіх вижче намічених й інших подібних діяннях громадського життя.

Резолюція відносно скликання з'їзду Ліги Фермерської Єдності цієї осені.

Вислухавши докладів й дискусій товаришів фермерських делегатів, переважно членів Ліги Фермерської Єдності, присутних на XII З'їзду ТУРФДіма, про працю й організування бідняцьких фермерів, що є зруйновані капіталістичною кризою і будуть далі руйновані "голодовим бюджетом" прем'єра-мільйонера Бенета, XII З'їзд ТУРФДіма вносить одне згідне рішення пропонує Центральному Виконкомові ФІОЛ в Саскатуні скликати рішуче З'їзд, або провінціоніальні з'їзди, ФІОЛ ще цієї осені і так скоро, як скоро повернуть вислані ФІОЛ-ом до Рад. Союзу делегати.

Ціль скликання такого з'їзду чи з'їздів, обговорити середства й способи для встановлення тісного і більш спільного зв'язку між Комітетами Акції ФІОЛ, щоб краще повести революційну організаційну працю між бідняцькими й зруйнованими фермерами цілої Канади, як східної так західної, бо дотеперішні зв'язки є слабкі й нецільовані добре та через не діяльність КА ФІОЛ є дуже слабкі та нецільовані, а то існує навіть небезпека, що через таку бездіяльність деякі комітети можуть навіть перестати існувати.

40 ДІВЧАТ ЗАМІЛЛО ВІД СНЕЖКИ ПРИ ПРАЦІ.

В торонтоській фабриці Оутеріо Сілк Нит в часі сніжки 40 дівчат замілло одного дня. Але не тільки сама сніжка винна. Умовини праці в ній дуже тяжкі. Немає вентиляції. Властивий заробіток величезний знеси, а про зторонні робіт-

ЯК ФРАНЦУЗЬКИЙ МІЛІТАРИЗМ ПРИГОТОВЛЯЄТЬСЯ ДО "МИРУ"

Франція укріплює тепер свої східні границі проти Німеччини й Італії. До праці запрошено найкращих військових техніків. Задумано створити одну залізо-бетонну лінію з 300 фортами. Всі форти вбудовані в землю. Гармати закриті. Все це має бути зроблене за три роки.

В Альпах будуються нові дороги, тунелі, уставляються гармати для обстрілу Ломбардії. Всі форти будуть мати дуже мало людей. Обслуговувати їх будуть машини. Всі мостові причлики на Рені укріплено сильно. Крім того будують французі ще рухомі окопи на рейках з бетону, щоб їх можна було транспортувати скоро в загрожені місця. Там монтується тяжкі й легкі гармати, як також готові драні перешкоди. Такі окопи на місце бою воєнки скоро укріпляють. Вони будуть опірною точкою бою.

Получення між поодинокими фортами будуть виключно підземні. Також і в запллі будують підземні тунелі, щобби незаметно можна було ввести в форти резервові частини й охоронити їх перед ворожим огнем. Поїзди в прифронтній полосі також мають їздити під землею. Це було б дійсне чудо воєнної техніки. Так принайменше твердять воєнні спеціалісти.

Всі підземні квартири й касарні мають не лише вентилятори, телефони і кухні, розуміється все електричне, але й купелі. Деякі форти є правдивими лябірінтами, як каже французька преса. Каблі і сигналізаційні приладдя вкопані найглибше в землю, а над Реном заглядають на німецький бік зовсім вразно. Так виглядає на ділі роззброєння. Пашифізм для експорту на зовні, а озброєння для себе.



Карпатські гори в 1915 році встелені горами трупів.

ЯКУ АРМІЮ ГОДУЄ Й ОЗБРОЮЄ ПОЛЬЩА

Чисто військовий бюджет Польщі на 1931—32 рік вносить 836 мільйонів 150 тисяч злотих. (Польща має 17,505 офіцерів, 37 тисяч підофіцерів, 210,589 жовнірів. В маринарії служить: 310 офіцерів, 700 підофіцерів та 22,800 моряків).

В бюджетах інших міністерств знаходяться ще такі позиції:

Бюджет канцелярії президента Польщі; військовий кабінет — 1,244,240 злотих.

Бюджет міністерства внутрішніх справ; видатки на державну поліцію — 125,879,894 злотих.

(В поліції служить 853 офіцерів, 30,458 поліціантів, 352 поліційних урядовців, 623 нижчих поліційних функціонарів).

Бюджет міністерства внутрішніх справ; корпус охорони кордонів — 60,674,699 злотих (1,051 офіцерів, 26,367 жовнірів.)

Бюджет міністерства скарбу; кордонна сторожа — 23,169,270 злотих (275 офіцерів, 5,477 рядових).

Бюджет міністерства торгівлі й промислу; Гднян.

Бюджет міністерства освіти; фізичне виховання молоді (військовий вишкіл) 9,500,000 злотих.

Це "фізичне виховання молоді" — воєнізація шкіл.

Стільки шляхетська Польща Пілсудського відає на підготовку до війни. Сюди не включається міністерство шляхів, яке буде воєнної дороги. Сюди не включаються інші полковницькі міністерства, які скорочують видатки на освіту, на публічні роботи, які відбирають допомогу інвалідам, безробітним, які звільняють щось 75 тисяч урядовців, щоб прогудувати, озброїти й вишколити цей військовий табір.

ЗАВОРУШЕННЯ БЕЗРОБІТНИХ У ПЛОЦЬКУ

2 липня рано дійшло в Плоцьку до заворушень безробітних. Від раннього ранку зіпналися під урядом посередництва праці безробітні, який міститься в магістраті. Був знаменитий вербунок до будови залізничної Плоцьк Серце. Приїшло понад 1,000 осіб. Бюрок після зареєстрування 300 робітників відмовилися приймати далі безробітних. Безробітні прийняли грізну постанову, ідерлясь до магістрату зорозредити праці, адемоловали зовсім зокрама, ширнали вікна разом з рамами. З дьвалоко безробітні пішли до дальших бюр магістрату, штичили шапері, ламали меблі, зриваючи образи зі стін.

Після адемоловавання бюр безробітні рушили на вулицю Гродьську. Тут адемоловали дві церкворидні цукорні. Далі, йдучи вулицями, побибалили шибни в крамничих.

Сутинка з поліцією.

Після звільнення демонстрації безробітних під староством прийшло до помих агресивних виступів безробітних. Кілька сот безробітних ідерлясь до уряду посередництва праці і адемоловали зокрама. Заліккана поліції була обкидана камінням. З товни шало кілька стрілів. Поліція вжила напальної зброї. Один із демонстрантів упав тяжко рашений, двох дістало легкі рани. По стороні поліції було чотирох легке рашених.

ПІДПАЛИЛИ ДРУКАРНЮ КАТОЛИЦЬКОЇ ГАЗЕТИ.

ВІЛЬВАО, Еспанія, 10 серпня. — Друкарня "Газети Дель Порте" була підпалена сьогодні групою людей, яких обуривши прокатолицькі передовіці газети. Пожарна сторожа погасила вогонь, але він вчинив багато шкоди.

РЕЗОЛЮЦІЯ В СПРАВІ ОБІЦЯНОГО БЕНЕТОВОГО "РЕЛІФУ" ЗРУЙНОВАНИМ ФАРМЕРАМ

Голова Виконавчого Комітету канадських капіталістів мільйонер прем'єр Бенет заповів, що дасть навіщеням посухою і іншими злиднями фермерам допомогу та що ця допомога буде "достаточна", як виказується про неї прем'єр Саскчевану Ендерсон, а яка на ділі буде допомогою безробітним консервативним контракторам, босам, інспекторам від доріг і різним паганячам та гіенам виборчим, як це було з допомогою минулої осені. Ще доповідав Бенет говорив, що в Канаді нема кризи, що фермери в західних преріях мають вложі гроші в банках та посідають на 400 мільйонів доларів автомобілів і тракторів, але зараз, коли один з його міністрів міністер праці Робертсон, перешав до Канаді для профісії, чи є щось такого, як безробіття, та побачив в Ріннісесту, Едмонтоні й Келіарі та в інших містах не то безробіття, але майже прямо розрух безробітних; як заглянув, що так звані "бюти снат" в подолуванні Саскчевані став канадською Сагарою, а фермери штурмами виїжджають на лінії і між численними бідняцькими фермерами є революційні настрої, так пан Бенет змінив параз потвід, заліккана і приїздив, але є така велика криза, що вона є, як він паван "національний нештатим" (нештатим кадамим). Щоб заштыкати ве-

лике невдоволення революційно настроєних фермерів, Бенет обіцяв "достаточний реліф" — тобто нібито достаточну допомогу безробітним і зруйнованим фермерам. Ця допомога мала б вносити, наскільки говорилося в напських часописках, суму від 75 до 100 мільйонів доларів. Беручи на увагу, що в Канаді є поверх пів мільйона безробітних та около 200 тисяч збанкрутованих фермерів, що разом становить около три мільйони осіб, так коли б навіть Бенет дав 100 мільйонів на цю допомогу готівкою, не вносили б більше, як около 30 доларів на особу, а це ніяк не вистачає. Звісна річ, що ця допомога буде під заридком настановлених Бенетовим урядом консервативних мажорів і політиканів і вони дадуть собі, а не зруйнованим фермерам допомогу. Бідняцькі зруйновані фермери не повинні і не можуть надіятися на цю допомогу, але організуватися і боротися за таку допомогу, яка є видинчена їхньою власною бідняцькою організацією, Лігою фермерської Єдності. А даль, якщо уряд Бенета й ухвалить яку допомогу, так треба, щоб Комітети Ліги фермерської Єдності на місцях прогатовали списки тих осіб й родич бідняцьких фермерів, які детайно треба допомогти і що їм домагається від урядів Бенетового та провінціоніальних, щоб їм самим дати допомо-

70 ТИСЯЧ ПОЛЬСЬКИХ УРЯДНИКІВ ТРАТЯТЬ ПРАЦЮ.

"Роботник" від 28 червня пише: "З поінформованих колах говорять що передбачені урядом редукції урядників мають захопити 15% загальної кількості урядників, що працюють у державних урядах. Таким чином, 70 тисяч урядників знайдеться на бруку. Редукцією не мають бути заторкнені ані військові урядовці, ані урядовці поліції."

ЗАМИКАЮТЬ ФАБРИКИ.

Дня 26 червня замкнули велику фабрику полотна в Лодзі, т. зв. Відзевську Мануфактуру; 7,000 робітників опинилися без праці. Зразу говорили, що фабрика мала довги в Італії, але тепер пишуть, що фабрика винна урядові шість мільйонів незалічених податків і воліла зречися зисків з фабрики, як заплатити податок.

Дня 30 червня замкнули фабрику в Жирардові, де працювало півтора тисячі робітників. Вони збільшать тепер число безробітних, яких досі у Жирардові було лише 6 тисяч. Припинила роботу також фабрика шкла в Ожешу; без праці лишилося 200 робітників.

ЗАКРИТТЯ БАНКІВ У СПОЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

НІО ЙОРК. — Журнал "Ді Америкен Бенкер" повідомляє, що в цій році в Сполучених Державах закрито вже 672 банки. Вони мали депозитів на суму понад 532 мільйони доларів. У 1930 році провалилося 1,326 банків, які мали депозитів на близько 904 мільйонів доларів.

В ГАВАНИ АРЕШТОВАНО ПОНАД 100 СТРАЙКЕРІВ.

ГАВАНА, Куба, 5-го серпня. — 24-годинний генеральний страйк, що скінчився сьогодні в цій місті, викликав нову хвилю білого терору проти робітничих організацій і річ невиключена, що в найближчих днях страйкова боротьба розгориться на неабомеженій час. Досі арештовано більше як 100 страйкерів.

Страйк трамваєвих робітників, для підтримки якого викликано було 24-годинний генеральний страйк, продовжується. Трамваєві робітники борються проти зниклих платів.

ФРАНЦІЯ ГОТОВА ВІДДАТИ СРСР ВОЄННІ КОРАБЛІ.

ПАРІЖ, 3 серпня. — Французький уряд оповістив, що міністерство воєнної флотії готове віддати Радянському Союзові 12 російських воєнних кораблів, які від часу втечі армії Вранглі з Криму стоять і ржавіють в африканським порті Бізерт. Питання лише, чи ці кораблі представляють тепер якунебудь вартість, щоб оплатилося перетягати їх в радські порти.

У ВЕРА КРУЗ ВІДПРАВЛЕНО УЧИТЕЛІВ КАТОЛІКІВ.

МІСТО МЕКСІКО, 10 серпня. — Денешні з Вера Круз до газети "Ля Пренса" кажуть сьогодні, що директор освіти в тім стейті приказав негайно відправити з роботи всіх учителів, що є активними католиками.

У ВЕРА КРУЗ БУЛО ДВОХ ПОПІВ В ЦЕРКВІ.

ВЕРА КРУЗ, Мексико, 26-го липня. (А.П.) — Два попи, Ланда і Розас, згинули вчора з рус невідомого гуртка людей, яких увійшов до церкви і застрілив їх на смерть.

Незнайний молодик пробував викопати атентат на життя Абалберта Теєди, губернатора стейту Вера Круз, коли той виходив з урядової палати в Халена. Молодик рашив губернатора у вухо.

УСПІШНЕ ПРОТИВОЄННЕ МАСОВЕ ВІЧЕ НАГНАЛО БУРЖУАЗІЇ ПЕРЕСТРАХУ

Вегревий, Алта.

Скоро тільки почалося оголошення, що має відбутися в нас масовий протестантийський мітинг проти імперіалістичної війни та проти нападу на Радянський Союз, так на слідуючий день буржуазна преса з Едмонтону вдарила на тривогу. Пошпанили гарячі мови червоні іскри телеграм до всіх святих хоростів "права, майна і порядку". Пішов заклик до всіх 2,000 "льовлянь" жителів Вегревіля. Пораховано воєнних і всі крієні та амуніцію. Пішов апел до Келсар за допомогою до головної військової квартири. Преса не забула і за Ту Гілас і покликало 40 святих ангелів хоростів (бач як звязалися, совість за вибиті вікна заговоріла). Навіть провінціональна поліція і міністер справедливості вмішались в діло. (Братіку, на кімсь штани мусіли трістися перед "нападом червоних!")

Кажуть злі янки, що деякі "льовляні" вегревільські цитівці мали на думці тікати на ледове море, забравши золоті скарби, але бач в тому, що не всі ці цитівці тих скарбів на час з'їли і чорт їх ма' пі скарби. Так хочотяти, за великим "страхом божим" мусіли зашпанили і глядіти, хай проч кажеся, на півтора тисячі червоних бунтарів в обертало, що приїхали, десятки міль навуруки, до міста, а такі вам страши, вусати, неголені, почернілі, як ця земляція свята, на якій вони свої сили зробили. Це так погано відбивало від гладколицьких білх панів, пав, павчів і панночок м'яських, що аж ляк збрав... Аляже. Тільки, прошу, подумайте, така чернь проти такого світлого панства..

Вчора бізнес, ніні бредлайн.

Перешкодило цьому виходу на ледове море ще й те, що деякі найльовляніші, які оборонили майна канадських мільйонерів, думаючи, що це їх власне, самі зараз опинилися в бредлайні. Чуєте, не так бред лайні! Ще не так давно були на лієті бізнесмени! Тепер вже кризь пліт на чужу морську коси обом споглядають як пошисили в дурні. Однак по думайте, що вони по нашій стороні. Ні, їхній міланський сніс-сід думати каже їм ще надіятися на панські роєкони, на дорібки в бізнесі, на зміну на літні часи, на переміщення кризи загнаною капіталізму. Дурний завжди лядією живе..

Але помімо їхнього паклецу і брехні на свідомих робітників і їхні фабрики, організовані зруйновані фармери знають, що вегревільські льовляньки будуть ще злизувати вею, на що пловали, бо не фармери живуть містом, а малі міста, такі як Вегревіль, залежать цілковито від добробуту фермера доколичного.

Помімо всіх брехонь і залякувань буржуазної преси мітинг відбувся надсподівано успішно і перебігав з великим підйомом. Відбувся під відкритим небом, бо не було так великої сали, щоб помістила всіх присутніх. Вей присутні аберегітні снокії не тому, що були ангелі хоронителі, а тому, що маси працюючих не глядіть за місцевими кривдами і не місцеві порахунки зводять з паньськими льовлячуками, а глядіть за корінним лиха і думають про усунення КОРІНЯ. Тоді галузки й вітки самі здохнуть.

Фармери демаскують лодожерний капіталізм.

Крім Новаковського, Касіяна, Фармера, Клепарчука, говорив Галіна з Гейлок, Лукенчук з Мірнам, Нікнфорук з Вегревіля і всі вони демаскували лодожерну капіталістичну систему, виявляли присутним, як виглядає нова система соціалістична, що її вперніують будувати в Радянській Союзі, де немає кризи і робітничі в рідлі та в фабриці там не голодує і не в без праці. Там лагодить розбудову і піднесення добробуту та хотять мира, а в капіталістичних державах лагодить це до війни і хотять вислати працюючих на других праціюючих. Там платять податок від приходу, а не від землі без огляду на це, чи там тут ця земля дає прихід. Наша система в глупа, дурна, неразумна, вона має винищити, а наша система в Радсоюзі в розумніша, бо вона підносить працюючих і дає їм перше місце в суспільстві, коли в нас перше місце займають найбільші пероби, робітники, злочинці й кривдителі.

Та хотять пани капіталісти і агенти їхніх агентів як пі, однак приїде незабаром час, що в Канаді теж буде владу працюючого народу і наші робітничо-фермерські ради будуть нашою владою. Вони усунуть кризу і тоді наше життя буде краще, як в ніні.

А вегревільським льовлянькам скажемо, що ми ще пераз устроїмо та ще більший мітинг у Вегревіль. Фармери прийдуть на него хоч би тільки для того, щоб подивитися, як панські льовлячуки ховатимуться в пори перед чорним лицем зубожілих фермерів. Досі ми були вашими "кожушками", панове, а від тепер будемо вашими страхопудами. Затямте це і від тепер ви вже спокійно не заснете.

Колеснюк.

успішний зад був би далеко ліпший, як теперішній, де ми працюємо на це тільки шоби нагодувати когось, а не себе. Звється, що маємо приватну, і побито свою, власність. Тимчасом і це не в правда, бо на нашу приватну власність як не ми самі затирали довг, так затирали уряди муніципальні, провінціональні і домініональні. Міби звється, що уряд затирає це на нашу податки, а ми податки з чого беремо, чи не з землі? Чи не з продуктів, які продукуємо на землі? (Отже чи не в наша земля вже тепер задовжена так, що на ділі вона вже не наша?) (Увага редакції: Канада має 5 більйонів публичних довгів, по вичисляючи особистих.)

НЕМА СПРАВЕДЛИВОСТІ ДЛЯ ТРУДЯЩИХ

Комарно, Ман.

Під панською владою для незаможного фермера нема справедливості, тільки всюд, куди не рухнися, є визиск. Мені треба було шнурків до живих. Я прочитав в однім засопсові оголошенні одної вінінгерської компанії, Контінептал Сальваді компанії, що вона продав вирятовані з погару шнурки по ширше як гуртова ціна, бо тільки по 9 ц. фунт, і я захопив в неї шнурки. Вага шнурків повинна бути 50 фунтів в мішку, а я замовив три мішки. Коли мені прислали шнурки і я зважив, показалося, що нема около 20 фунтів шнурків.

На моє запитання компанія відповіла, що як я недоволенний, вона "зверне мені гроші". Так, зверне, але коли? Тепер, як в мене нема часу шукати за другими, бо жива? Далеке звертає вона мені увагу, що в її оголошенні було написано, що ці шнурки є перешпані і перепакювані. Значить, тільки пріських законів можна наплетати, що шнурки є перешпані і перепакювані і тим закритися, що як хто догяне брак ваги, що це не в оригінальна вага і таким чином викрутитися від відвічальності. А написанням листу, що зверне мені гроші, компанії закрилася, що не мала на думці мене ошукати. Тепер треба би доброго адвоката та купки грошей, щоб від такої компанії дістати сатисфакцію.

Та на мою думку в такі справи повинен влягати уряд. Але де ж там: криві крукові ока не видьобав. То тільки для фермерів встановлено, що фермерська міра і вага та грейд мується бути точні і твердо встановлені. Тільки над нами пагладяють, щоб ми додержувалися їхніх законів, щоб могли нас всуди і на всім добре визискувати, але коли ходити про буржуазію, яка нас визискує, о тоді закон мають два кінци і діри, якими буржуазія може вилізати і викрутитися. А що це докаже? Доказує, товариші, що як довго панської буржуазної влади, так довго для нас неможливі, і для працюючого народу взагалі, нема ніде й ніякої справедливості. Треба нам чимскоріше всім їти в свою власну більняцьку організацію Лігу Фермерської Єдності і при її допомозі здобувати владу разом з фабричними робітниками.

І. Назієк.

лять те саме з українськими фінансами і масово вступають в ряди Сеелянсько-Робітничої Єдності (Сельроб) та Комуністичної Партії Західної України (КПЗУ), що під їх проводом визволять Західну Україну і прилучать її до Радянської України. Те саме діється і в Канаді. Українські робітники і фермери пізнали своїх ворогів, які стоять на услужі польської і канадської буржуазії, і тому масово вступають до культурно-освітньої організації ТУРФДім, Воркерс Юніті Ліг, Фермерс Юніті Ліг та однією в Канаді політичної партії працюючих це в Комуністичної Партії Канади, яка дав провід у визвольному русі цієї країни. І недалекий той час, коли мимо заборони її переслідувань народ праці під проводом Комуністичної Партії Канади проти волі фашистів, своїх і чужих, створить свій робітничо-фермерський уряд в Канаді. Не стримають пани й їхні агенти революційного руху нищенням Робітничо-Фермерських Домів, обкидуванням яйцями робітничо-фермерських організаторів, і не застрашать нашу молодь вибиванням вікон в Робітничо-Фермерських Домах ані не залякають нас арештами провідників КПК.

НАРОД ПРАЦІ З НАМИ.

Велика частина робітників і фермерів є по нашій стороні, по стороні революційних організацій, і з огляду на обуренням дивляться на фашистські вибрики. Гнів робітників і фермерів за ці огидні діла, за раду робітничої кляси взагалі, не поволяють це скоро забути. Матеріальний успіх з обідки такі:

Плейн Лейк	\$ 8.70
Ленюк	12.70
Ту Гілас	5.10
Мусідора	9.05
Слава	12.40
Мірнам	12.30
Стубно	5.00
Бруно	14.25
Вучач	9.50
Гілак	11.60
Кітв	21.50
Кедрон	6.00
Пакан Гайвей	16.90
Монделар	5.15
Гілард	3.40
Вегревид	2.65
Равигла	19.16
Райлаєй	6.55
Гейт	5.15
Разом	\$186.96
Розходів було	49.96
Чистого доходу	\$137.00

Ось нате вам, жовтоблатні льовлячуки, московські рублі. Бачите, як маленькими, але численними жертвами ці рублі складає народ праці?

На закінчення звіту про обідку ще хочу висловити свою радість із щирости, яку я, а також директент та оркестранти, стрічали в нашій обідці по фермерських околицях.

Всюди щиро відношення, щиро товариська поміч та щира гостинність. Товариші фермери і фермерки, це остаточно на довго в нашій пам'яті. Ві вімени робітничо-фермерської організації ТУРФДім складаю вам всім щиро сердечну подяку за ваш прийом, як рівнож щиро дякую вам товаришам, що нас перевозили з місця на місце.

В. П. Нікнфорук

ДОВГІ КАНАДЦІ.

Публичні догн Канади, домініональні, провінціональні і муніципальні, виносили суму нитий більйонів доларів. Від них працююче населення Канади платить попер 200 мільйонів річно. В це не включені особисті довги до моргеджеских комітатів (около пів більйона), по сторах, банках, тощо. (Вістку подає буржуазна газета "Сатурдей Найт" з 8 серпня).

Українські робітники й селяни в старому краю вже пізнали, хто їх ворог, а хто приятель, і тому вони зводять боротьбу не тільки з фашистським урядом Нілсудського, але роб-

лять те саме з українськими фінансами і масово вступають в ряди Сеелянсько-Робітничої Єдності (Сельроб) та Комуністичної Партії Західної України (КПЗУ), що під їх проводом визволять Західну Україну і прилучать її до Радянської України. Те саме діється і в Канаді. Українські робітники і фермери пізнали своїх ворогів, які стоять на услужі польської і канадської буржуазії, і тому масово вступають до культурно-освітньої організації ТУРФДім, Воркерс Юніті Ліг, Фермерс Юніті Ліг та однією в Канаді політичної партії працюючих це в Комуністичної Партії Канади, яка дав провід у визвольному русі цієї країни. І недалекий той час, коли мимо заборони її переслідувань народ праці під проводом Комуністичної Партії Канади проти волі фашистів, своїх і чужих, створить свій робітничо-фермерський уряд в Канаді. Не стримають пани й їхні агенти революційного руху нищенням Робітничо-Фермерських Домів, обкидуванням яйцями робітничо-фермерських організаторів, і не застрашать нашу молодь вибиванням вікон в Робітничо-Фермерських Домах ані не залякають нас арештами провідників КПК.

НАРОД ПРАЦІ З НАМИ.

Велика частина робітників і фермерів є по нашій стороні, по стороні революційних організацій, і з огляду на обуренням дивляться на фашистські вибрики. Гнів робітників і фермерів за ці огидні діла, за раду робітничої кляси взагалі, не поволяють це скоро забути. Матеріальний успіх з обідки такі:

Плейн Лейк	\$ 8.70
Ленюк	12.70
Ту Гілас	5.10
Мусідора	9.05
Слава	12.40
Мірнам	12.30
Стубно	5.00
Бруно	14.25
Вучач	9.50
Гілак	11.60
Кітв	21.50
Кедрон	6.00
Пакан Гайвей	16.90
Монделар	5.15
Гілард	3.40
Вегревид	2.65
Равигла	19.16
Райлаєй	6.55
Гейт	5.15
Разом	\$186.96
Розходів було	49.96
Чистого доходу	\$137.00

Ось нате вам, жовтоблатні льовлячуки, московські рублі. Бачите, як маленькими, але численними жертвами ці рублі складає народ праці?

На закінчення звіту про обідку ще хочу висловити свою радість із щирости, яку я, а також директент та оркестранти, стрічали в нашій обідці по фермерських околицях.

Всюди щиро відношення, щиро товариська поміч та щира гостинність. Товариші фермери і фермерки, це остаточно на довго в нашій пам'яті. Ві вімени робітничо-фермерської організації ТУРФДім складаю вам всім щиро сердечну подяку за ваш прийом, як рівнож щиро дякую вам товаришам, що нас перевозили з місця на місце.

В. П. Нікнфорук

ДОВГІ КАНАДЦІ.

Публичні догн Канади, домініональні, провінціональні і муніципальні, виносили суму нитий більйонів доларів. Від них працююче населення Канади платить попер 200 мільйонів річно. В це не включені особисті довги до моргеджеских комітатів (около пів більйона), по сторах, банках, тощо. (Вістку подає буржуазна газета "Сатурдей Найт" з 8 серпня).

Українські робітники й селяни в старому краю вже пізнали, хто їх ворог, а хто приятель, і тому вони зводять боротьбу не тільки з фашистським урядом Нілсудського, але роб-

Манітобська рільничка колегія має бараболі, які минулого року видали 500 бухлів з акра. Нашіми дістами із бюро рільничої індустрії в Сполучених Державках.

ЗА ДОПОМИНАННЯ ЗАПЛАТИ ЗРОБЛЕНО ЙОГО БОЖЕВІЛЬНИМ І ВІДДЕПОРТОВАНО

Ковель, Волинь.

Я Федір Грицюк приїхав до Канади в 1930 році і робив на дорозі коло Калдер, Саск., в контрактора, який мав платити мені \$1.10 на день, але тому, що я їмігрант, необізнаний з мовою, мені платив тільки долара на день і щоб правдоподібно сховати тих десять центів собі до кешені, контрактор виплачував мені не чеком, а готівкою. Через тяжку роботу і поганій харч на тій дорозі я заслаб і перелетів в шпиталі 5 тижнів. Опісля знайшов я працю у фермера при сні за \$1.50 денно, але коли прийшли живна, зажадав я по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого, який обіцяв дати по 2 долари. Коли покінчилися робота, фермер не мав чим заплатити мені, чи не хотів і просив, щоб зачекати йому до пожиття, як прийде збіжжя. В осені я придійшов до него за цю заплату по 2 долари. Фермер не міг і не хотів дати і я покинув його та знайшов працю в іншого

ВСУПЕРЕЧ ОБЕДНАНОГО ФРОНТУ ГАЛАПАСІВ БІДНЯКИ БУДУЮТЬ СВІЙ ФРОНТ КЛЯСОВОЇ БОРотьБИ

Ренфорлі, Алта.

Товариші! Послаю вам односторонню передилату на “ФЖ”, котру вже вчеплюємо до листопадової кампанії; значить, наш пресовий комітет починає працювати вже відтепер, щоб видавати робітничо-фармерської преси було так забезпечене на зимові місяці. Ми вже настільки зрозуміли, що без такої преси наш життя нема в теперішній час. Це дійсний наш учитель і організатор, котрий видить нужду і злидин працюючих і вказує шлях виходу. “Фарм. Життя” пробіляло собі шлях між фармерів і слова правди, котрі воно висказує на папері, не проходять марно.

Фармерство зробило великий зворот в ліну сторону. Помпо всіх підних брехливі, які вголосують рідині і періодично проданні з роду Купченків, Григорончиків, Комталюків, Кузів, Масюхів і помітно всякої преси як “Західні Вісти”, “Кан. Фармер”, “Укр. Голос”, що спільно всі об’єдналися в спільно стараються затримати отого бідного фармера в невідомості, щоб паразити могли далі лаживатися його працюючі, всі їхні зусилля проходять марно. Фармері цінавали тих фарбованих листів і лашають їх відчинти враз з ними, а йдуть за голосом “Фармерського Життя”, котре вказує правдиву дорогу.

Доказом хоч би демонстрація, що відбулася на Вегревці першого серпня.

Могутній голос протесту.

Зійшлися у великій числі і під гарячими проміннями сонця вислухали щиріх слів працюючих та могутній голос протестувальня: “Проч в війно! Хай буде проклята війна й на-

сильна смерть! Ми хочемо жити, а не гинути! Хай живе наша батьківщина, Радянський Союз! Готуймося до боротьби за робітничо-фармерську владу в Канаді.

Це були дійсно голоси фармерів і робітників з околиці Вегревці 1 серпня, які говорили з переконання, а не з агітації.

Товариші фармері і робітники! Ми розійшлися домів з тою думкою, що ми свої обов’язок сповнили. Але ні, ми ще не сповнили всього. Ця справа не може піти в забуття. Імперіалістичні хижакі ще не слухають нашого голосу, але далі залягають кровалу купіль для нас.

Треба дальше приготуватися.

Ми розійшлися домів, але ти-хо сидіти не сімємо. Мусимо що справу обговорювати на всіх наших зібраннях, між сусідками і зовні так, щоб ми були готові, як настане ступінний час. Коли нам і нашим синам дадуть зброю в руки, коли нас заставлять іти і убивати таких же самих як ми злидарів других країн, щоб ми знали, проти кого ту зброю обернути і сказати: це остання війна, не війна війни; це останній білі, рішачоючий бій за світ. В Інтернаціоналі зведемо людський рід.

Праця зараз між нами, товариші, головніша за поденну тяжку працю на фармах, бо ми тяжко працювали вже десятки років, але користі нема. Тепер попрацюймо дійсно над собою, над освідомленням себе, над бодовою Ліги Фармерської Єдності, щоб організовані, під проводом комуністичної партії, що дійсно обороняє інтереси працюючих і котра їх ніколи не зрадить, піти до остаточної побіди.

Вчійся організуватися.

В чий організації, що капіталісти залягають на працюючу клясу, перша черга спадає на працюючу молодь, отже енергій і вони хотіли зужити її на цюсь — коли не нашою їх зуживати її на користь розуму, на науку, на віднесення свого розуму і на своє істатне убагородження та умилюхотення, — так вони зуживали енергію на хуліганство, бо всі привчили і за поведінка сама людийні чиняться, підчас коли добру треба роками виробляти.

Я це пишу не тому, щоб моралізувати і ганьбити, але не це, щоб звернути родичам і молодим людям увагу, що поступають неразумно і неразумно та виставляють собі погане свідчення, що вони не думають над життям серйозно, не заступаються над тим, що ось криза, треба вже поверх два роки і не маємо випляду, щоб вона скоро починилася, але лавками всієї кохазники показують, що вона потрібна довго це і що іншого виходу не буде, тільки панні, які її спричинили, лагодяться пустити працюючих одної країни на працюючих другої країни, щоб взаїмно себе мorduвали, і випишили, а тоді панні капіталісти, кляса буржуїв визнакувачів, вдержалася б це якийсь час при владі, отже в великі вигляди на війну.

Геть хуліганство з фармів! Заступім його організації і здоровою розвагою!

Бажаюча освіти.

НЕЧЕСНИЙ ПОКЛИКУЄТЬСЯ НА ЧЕСНІСТЬ

Спрінгвел, Ман.

В кожній громаді є люди і люди. Є люди справді чесні, хоч може невідомі, бо не мали змоги вчитися в школах; і є люди, які свідомо кожну річ обертають догори ногами, посплугуються брехнею, наклепами, кривиною, інтригами і називають це все “чесна робота”. Роблять вони це все на те, щоб зжирати свої погані вчинки, як наприклад розповсюдження Адамових сліз і замотилучування шим фармерської молоді ради важлив, радий марного долара.

Такий один “чесний” знайшовся і в нас і ховаючися за свою “чесність” виплеує по таких же часописах (здивався Яким з таким), що пібито в нас діють не моральні речі, бо якісь “комуністи” мали заціпенити жінке жінок. Родючий кумі хліб на умі. Той, хто сам запаморочений алькоголем і заціпає других, хоче замкнути нам повітря. Але за пізно вмиєся. В нашій організації викладають всьому за несприятливе поведіння і про це знають вже деякі базграчі до панських часописів, бо за це вони вилетіли з нашої організації; але злодій значайно як вкраде, так біжить і кричить: “ловить злодія”.

Що ж до комуністів, так за велику честь робить нам базграч, що заховав себе під ім’я Брайтстоуна, називаючи нас комуністами. Ми ще ними не є. Комуністом не так легко стати, як порожнійлобий зелений базграч думає. Комуністи люди вчені, мусять багато книжок перечитати і перестудіювати та передумати, а в нас бідничих

фармерів немає часу пі змоги студіювати, хоч як ми раді би, тому ми тільки симпатизи комуністам, але це не дійсні комуністи. Ми маємо для комуністів велику пошалу і високо їх цінуємо та охотно йдемо за їхнім проводом, бо це “випробуваний народ”. Комуніста панська кляса за гроші не купить і власне цей факт, що так високо цінуємо наших товаришів комуністів, а погорджуємо і гидуємо всімакими відпадками працюючого суєздійства — спринуємо, що ці відпадки так каються і базграють.

Що ж до того, що порожнійлобий зелений базграч назвав мене в своїм дописові червонолобий, як я цим горджуся; червонолобий як доваріє яблуку, але алене не тее... Як вкупеш зеленого, так червічка хапає і треба лікаря кликати.

Що ж до той пібі “чесної” роботи, на яку базграч покликає нас, ми всі її тут знаємо. Базграч підмовив легковірних молодиків будувати дім, але до місяця, на якому дім будувать, гурток права не має і властивість може кожного дня викинути гурток збаламучених членів за фене, а будинок йому личиться, бо в Канаді не вільно забирати будинок з чийоїсь фарми. Отже зелена голова завжди збаламучених членів вже під дурного хату і коли це стане відомо, було б чудо, як би вони шкїри йому своїм долонями не обгатали... Котозі буде завязи по везути. Ми не авертаємо уваги на пінголочки, але робимо діло і йдемо вперед.

М. Т. (Спринголюбий).

БЕЗПРИТУЛЬНІ В КРАЇНІ “ДОБРОБУТУ”

З дороги по заході.

Пшуть друковані на українській мові пансько-льокайські часописі, що в Канаді є добробут, а без праці в тільки ці, які не хотять робити. Зі переїзном пішли в Вінніпегу до Келларі, бо тільки декілько панських на фрейта, і я надивився на цей оставлений “добробут”. Нічого і тільки не базав би собі, не це, щоб редактори цих пансько-льокайських часописів поведінш так і побиачив на своїм, як на ділі цей добробут вилітає.

Прямо діти в шкільнім віці пишуться по записках, по баке гарах, шукаючи заняття, праці, прокутку. Се тоді не Радянський Союз, в цьому нічого не брех інших дописов українських редакторів мало б бути

5 процент, а через більше, як 10 років діставали 10 процент, хоч вони навіть великою частю в Канаді не мешкають, але бідний хлопець з робітничої кляси мусить заплатити останні центи за це, що не хотів заплатити в дорозі з голоду і “вкрав” собі кусень їди сіпінарських потігом. Цей молодий протестар має тепер за це офіційльте рєсїт число 38620 і порожній кешети та порожній жолудок. Але власники компанії дістали свою дивіденду... Це називається після буржуазного поїтня канадським добробутом і канадською справедливостю.

При цій нагоді хочу звернути увагу нашим товаришам робітникам та фармерам, що тепер в час загостреної кризи, коли клясова боротьба набірає зовсім серйозного характеру, коли пануюча кляса залякалася на смерть, що вона безрад-бїтним працює, а фармерам ціни й щоб забезпечити себе за-адалегідь, рішлася на драстич

ний крок арештуваннями в-а-страшати працюючу клясу від оборони своїх людських прав на життя — кажу, тепер не жана гру в карти, в чекере, в джокера, в покера, чи в яку іншу.

Тепер час на книжку, на газету, на дискусїї про події дія в Канаді, в світі, про організацію. Час на скріплення свого фронту проти об’єднаного фронту працюючої кляси. Проти за-лімірів Бенета загнати радикаль-ний рух в підпілля. З цілої Канади повинні посилатися до Бенета яркі протести проти того його злочину. Як кого треба би замкнути, так це його за його брехливі обіцянки в липні минулого року, при допомог яких вимантив голоси від працюючого народа в Канаді і ді-стається до влади, не сповнивши нічого. Як кого замкнути, то тих акторів з обох панських партій, які взяли від Боарноа компанії около мільйон доларів хабарів на вибори, на затуманю-вання умів виборцям.

Подорожний Юрко.

ВІДПОВІДЬ В “УКР. ГОЛОСІ” БУЛА ВИКРУТОМ

Квапел, Саск.

Якпійс М. П., з Рібен, Ман., запитав редактора “УГ” з 5 серпня, чому то комуністи а не робітники з вогнем граються, як не написав був премудрий редактор “УГ”. На це питання редактор не дав правдивої від-повіді, але викрутився хитавським сіном. Отже я його хоч спростувати і сказати, що на ділі не комуністи, а робітники устроюють демонстрації протесту проти вигодожування; не комуністи, а зруйновані панським визиском фармері бідняки і середняки устроюють протестатійні віча на фармах з тисячами приеутних для того, щоб показати, що їхня терпели-вість вже на вичерпанню. І що котрий більше освідомлений з них, так він симпатизує з комуністами, або стає сам комуні-стом, бо комуністи це найкращі члени працюючої кляси, це наші найсвідоміші, найвідважні-ші товариші, які йдуть чесно в боротьбу за право на життя для всіх працюючих. Правда є по-сторонні комуністи, чи хто хоче, чи не хоче це признати.

Чому ми масово йдемо за ним-мо? Та прямо тому, що ми маємо до них велике і нічне не захитане довіря, якого ми ніяк не можемо мати до продавних панських льокайчуків і зрадників, що тільки торгували б народом як худобою.

Ми всі хочемо поживи, одежі і житла, але такі люди, як редактор “УГ” та йому подібні не навчили нас, як це все дістати. Не вказали нам, що ми це все випродуковуємо і витворюємо та виробляємо, але чомусь хто інший тим всім користується і як так сталося, що воно переходить з наших рук до чужих? А комуністи навчають нас і говорять, що суєздійство складається з двох кляс: одна, яка всьо випродуковує, а друга, яка тільки всьо приносить собі при допомогі законного злодійства, що звється бізнес і вклю-чає в собі визиск праці в фабриці, визиск різнишка на його про-дуктах, визиск при закупні встановленням високих ціл, ви-

зиск при грошевій системі, яку панні дармоїди присвоїли собі, а яка повинна бути державна. Ось де корінь нашого лиха. Зійшли це й лихо цезне.

Пан редактор “УГ” хотів би, щоб робітники та зруйновані фармері не пішли за проводом комуністів, але щоб ішли за таким проводирями, як він. От далеко ми зайшли би з ним! Так далеко, як зайшла українська демонстрація з Народного Дому у Вінніпегу, що редактор “УГ” і його побратими прого-лошували проти польського тер-рору на Західній Україні мину-лого року. Тільки польський консуль нахивав пальцем, а вони хвіст під себе та й в погн. Нема демонстрації! Герої ви-жовтоблантили, герої! І ви хо-чете, щоб за такими творчакі парід праці ішов? А да-ві, кільки то разів ви не зміняли лиця? Чим то ви вже не були? Кому то ви вже не служили? За долара вас кожний купить. Але знайте і тамте це добре, що комуністів не можна купити. Вони згинуть, а свого переконання не покинуть і тому ми, масні робітників і зруйнованих панськими гараздами і демократичною “свободою” фар-мерів, підемо завжди за комуністами.

Це панів лютиль і вони тому вишесують злобно, непаче б то робітники граються з вогнем, ідучи за комуністами. Ні, панове, ми полеклися б добре, ідучи за вами, бо ви тхорі і скоки продажні. Ви завели б нас там, де завели ви різні на-родні торговлі, рутенські эле-ваторні спілки та УІР на коле-сах. Пшійте, прощало і завча-су думайте про вивчення яко-гось ремесла, бо не датекий той час, що будеє мусїти самі себе думайте про вивчення яко-гось ремесла, бо не датекий той час, що будеє мусїти самі себе кусень хліба.

Вам досі вірять тільки мало-думавчий робітник і фармер, але таких щораз меншає, бо криза огмурає їм очі, не завла-куючи на правдопаші марні, які ми ми нас хочете погінити, щоб відвернути нашу увагу.

В. П. Зруйнований.

ЩИРА ТОВАРИСЬКА ПОМІЧ БІДНОМУ

Ройкрофт, Алта.

Ще в травні місяці в нас мітинг про нашу організаційні справи і при тім в пані Басиків-нішнє справу Т. Спринголюбий, який атакував нас дуже погані-м по тоженні. Вибрано коміте-тет з двох, який займає коле-ктову лн в Спринголюбий і ціл-колекта пришеєла \$51.15 запо-моги для Т. Спринголюбий.

Давали деякі рогинок, інші пишешую, онеє тощо.

Ще в травні місяці в нас мітинг про нашу організаційні справи і при тім в пані Басиків-нішнє справу Т. Спринголюбий, який атакував нас дуже погані-м по тоженні. Вибрано коміте-тет з двох, який займає коле-ктову лн в Спринголюбий і ціл-колекта пришеєла \$51.15 запо-моги для Т. Спринголюбий.

С. Албо; В. Скат 35 ц.; по 25 ц.: П. Белбас, М. В. Загара, М. Гришюк, Г. Новил, Дж. Картер, Г. Дідов, М. Буковий.

Всім жертводавням щира то-вариська подяка, а якщо кого пропущено, хай зверне увагу, а охїтно справитися в часисно-ві.

Ів. Равлик, колектор.

ЩО ТО Є ФІЗИЧНА КУЛЬТУРА

Фізична культура, або в ско-роченій фізкультура, це є руханкові вправи тіла, відомі для старинних Греків. Вправляти тіло значить по грецьки гімна-дзейн. Тому в Європі звуть ці вправи гімнастика. Чи такі вправи тіла є потрібні? Оче-видно, що вони є потрібні і їх всі повинні робити: старі й мо-лоді, чоловіки й жінки, хлопці і дівчата. Так ці, що працюють умово, як ці, що працюють фізично. Руханкові вправи повинні відбуватися як найбільше на дворі, під вільним небом, на свіжім воздуху.

Чи треба таких вправ в фар-мерських околицях? Треба і то дуже треба, якщо люди ма-ють бути здорові та мати енергію боротися за свої слушні домагання.

Фізкультура, це не є собі за-бавка без більшого значіння. Це є важна справа і по фармерських околицях треба її заво-дити та формувати гуртки для фізичних тілесних вправ. Коли наше тіло буде здорове, так тоді і наш ум буде ліпше роз-винений і ми зможемо краще думати.

При таких вправах всі части-тіла причучються співділати з собою, ліпше вправлятися, або, як кажемо, їхня праця є коор-динована. Людина тоді краще розвивається й тілесно й умо-во.

Всі наші відділи, гуртки і читачі повинні над цим подумати. Фізкультура є зараз ши-роко поширена в Радянщині. Тому то й радянські діти, радянська молодіж є далеко біль-ше розвинена умово, як наша молодіж. Радянська дитина вмє думати і розбирається ча-сами в таких питаннях, в яких в нас досі люди не розбираються. Нам від радянців багато дечо-го повчнтися б.

КРОВ ЛЮДИНИ.

В крові людини є двококо-рода малесенькі тільця: черво-ні, що надають крові червоної краски, а які на ділі є тими ро-бітниками, що направляють зінсовані працює чи журбою окремі клітини в різних частях людського тіла — або це нена-че муляри, що з цегли мурують дім званій людське тіло — та білі, які по вченю на-зиваються фагоцити, а по украї-нськи білокровці, яких завдан-ням є боротися з заразками, що попали у кровну речовину.

В кого є багато білокровців і вони добре розвинені, не кволі, але сильні, так вони скоро справляються з всякими зараз-ками, що попали в кров. Білокровці вбивають і пожира-ють їх. Тоді на звичайній мові говоримо, що кров є відпору.

Таку відпору кров мають люди, що не вживають алько-голю, є добре відживлювані простою, але поживною стра-вою та перебувають багато на соці і свіжім воздуху.

ЛІНДБЕРГ НЕДАЛЕКО ЯПОНІ.

Коли це пишеште, американ-ський летун Ліндберг з жін-кою знаходився в дорозі з Ха-баровська радянське місто на Камчатці до Токіо в Японії. Звідси мав би він полетіти че-рез Китай, Індію та Європу і Аляску до Нью Йорку. Інші двоє американських летунів, які перелітаючи понад Япо-нську озброєні місця, задержу-ють ще далі в Токіо під ареш-том.

НЕ ОБИЙШЛОСЯ БЕЗ ПРОТИВНИКІВ

Норт Бессі, Алта.

Ми досі ще не спромоглися на побудування свого власного Фармерського Дому, а як коли були в нас деякі ексциди, мітінги, концерти, тощо, так ми відбували це в школі, на яку платимо гроші. І добре не було, але деє знайшовся між нами один ретурник, якому уряд платив за наших податків пенсію за це, що він був заглашаний і ця людина, зацкажена газом німецьким, хоче тут ідвати великого провідника та конче поставити на своїому.

Коли мав відбутися концерт едмонтонської Дівочої Мандолінової Оркестри під проводом т. Гнатюка, так ця людина не жалувала часу ні копей на спеці, але йшла і збирала «петицію» (нібито підписи на петицію), щоб нам не дати школи. Між тими підписами знайшовся навіть якийсь чудом один, якого вже давно тут нема, але ніхто не дивується: знає, газ, це не жарти, а ще до того німецький газ, він і найсильнішого ударить по розумі, отже всі тільки радею нами адвигують і говорять, що дурному і бог простить.

Не знати, до кого ця «петиція» мала йти: до того, чи до тростів, чи до податковців, чи до громади, чи до міністра освіти. Якщо до нього самого, так хай десять собі збере. Якщо до тростів, так ці знають, на що громада їх вибрала, щоб давати громаді школи тоді, коли є громадська потреба, а така річ як концерт, це якраз громадська потреба, бо мистецтво підносить людину культурно і сам департамент просить понапрям мистецтво по всіх школах. Якщо до податковців, так виходило б, що податковці самі в проти себе, бо самі проти себе підписують якусь петицію. Якщо вона була призначена для департаменту, так після закону департамент має тільки наглядати над тим, щоб шкільні будинки були відповідні до навчання дітей в них, тоб то мали досить місця, світла і в зимі були добре ogrівані, а зрештою шкільний будинок належить до громади і як вона хоче по шкільній часі його уживати, це від неї залежить, а не від департаменту. Але щоб такі речі розуміти, треба мати голову свобідну від газу...

Ця заглашена людина не тільки збирала підписи, але старалася підписати кілька недумалих глибоких фармерів, щоб старалася не допустити до концерту. Тому зачала агітувати, щоб люди не платили за вступ на концерт, але що їм має бути концерт безплатно. Однак люди розумніші. Вони це звер-

тали на ці пуеті балачки уваги, гхсдили і платили за вступ, бо знають, що концерт в подученні з великими коштами і коли ми платимо за вступ, так помагаємо покривати ці кошти, а взаємну маємо цю гарною і приємною хоч раз в році.

Підмовлені зачали кричати, нікати, мстунитися, але коли побачили, що ніхто уваги на них не звертає і концерт відбувається після програми, дали собі спокій. А ці, що «збулилися» проти вступного, опісля самі заплачували вступ і пішли до середини й це свідчить, що вони мають вже свій розум, а не жнуть чужим, зацадже ним.

Поучаюча промова.

На перерві т. Гнатюк сказав нам гарну промову про початки і причини кризи та життя іммігрантів колись а тепер, пояснив нам, хто є робітник, а хто є пан, так, що навіть ці противники в душі признали рацію промови і всі ми багато наслідки. Люди були дуже задоволені концертом і промовою і ніхто не жалував, що прибув на концерт. Сумував тільки той, хто хотів розбити концерт.

Неодному з нас було в думці, яка велика різниця між культурним піднесенням робітничих дітей, які давали нам концерт, а нашими фармерськими, або яка велика різниця між тим клясово освідженним дітьми, а тими запамороченими налеським ладом людьми, які робили спротив, кричали і хотіли перисунити до концерту. Або це інакше, одно була культурність, а друге була відстаість; одо зветься поступ, а друге зветься назадність.

Чи, товариші, ніхто з нас не повинен бути відстаєм і на задничку, але повинні ми запитати всі себе, чи добра це річ концерт? Чи в нього користь для слухачів? Чи приємно їм слухати гарної гри і прекрасних мелодій, співів та розумної річової промови? Чи краще перевести час на такім концерті, чи на пуетії балації? А яке ж, що краще, корисніше і ліпше. Ми повинні всі, як один бути раді таким концертам, бо це нас підносить, ушля хотів і убагородише. Позволяємо нам забути на кілька годин нашу щоденні злидні, подглянути в інший світ, — світ умовий, світ ніжності, краси, чуття, вражіння...

Тому на майбутнє хай ніхто не осмілює себе й не йде за порадою невідвчального за свої поступки чоловіка, а ми товариші, не повинні навіть гивати риши на него, бо він такий нещасний умово.

Любитель музики

ПОДАТКОВІ ТІГАРИ В РУМУНІІ СТАЮТЬ НЕСТЕРПНІ

Подано дослівно за червоною колою жовтобланкітною газеткою «Час».

В Румунії поширюються такі слухи про уряд, що виселить з населення посадські соки. Майже кождий закон має призначений для того, щоб дати згнати ще кільком урядникам. Деякі з тих законів навіть мають іншою метю як лише давати хліб вільном людям та ще хіба щоб недовольні населення всіма протокломи, яких значення ніхто не розуміє. В Румунії завжди істраляють у приваге заробіток життя, обтяжуючи цим тільки зовсім нікому непотрібні, безцінні вилатки.

Один тільки приклад. Тепер радяться над законом про нечесно набуті незвичні маєтки багатьох колись бідних урядників. Мета цього закону нібито мала би бути двоюка. Поперше завести вже раз і в Румунії чесність і законність в урядованні й покінчити з бакшішами, котрі опріч принципів податків на удержання урядовців платять ще й додатки до їх платні в формі цих бакшішів, які оталяються тут у снаду ще з часів турецького панування. А друга мета приблизно доходи держави в цих тяжких часах конфіскаціями цих незаконно здобутих маєток.

Ті, що дали почин до цього закону, думали собі справу так: державні влади за допомогою населення виселюють, що саме з урядовців, які мають спочатку маєтку, тепер багатирі; шкх то питаються, відки, як і чим вони прийшли до непомірного до своїх поборів маєтки; коли вони не зможе показати законний спосіб їх набуття, тоді припускається, що значна частина цих маєток злота через надужиття, урядового, чи політичного їх становища і це вже вистачило би, щоб ті маєтки державою судовим вироком конфіскаувало.

А на що знів цю здорову думку (?) новий законопроект? Розслід веде прокуратура на донос когонсудь. Муєть бути доказано, що підозрювані особа здобула свій маєток через беззастережності карних або інших закони. Хто з доносців не зможе цього доназати, сам підпадає острій карі. Та на таке й закону не треба, бо й без того злочинці засуджують і на відібрання від нього злочинно здобутого добра. Так, як законопроект каже, то це ніяк не веде до бажаної меті, хіба що збільшить нагоду для нових бакшішів.

А державний бюджет на ці тяжкі часи в Румунії такий великий, що цілоповіри подати прямо руйнують цілі родини середнього й нижнього стану. З винком урядовців, яких платно навіть не зменшено відповідно до здешевління життя, доходи всіх продуктивних клас населення: ремісників, купців, хліборобів, промисловців великих вільних фахів упали до трети, п'ятині і більше цих доходів, які були перед двома роками, а то чаєго навіть пониже той суми, яку вони платили державі в податках.

Податники декларували фінансовим урядом, кілька вносять їх доходи, від яких залежать податки. Та фінансові адміністрації на ці заяви не зварили, не розслідували, як це закон приписує, їх правдивість, а то приписувало просто ті самі податки, які були торік. Вилатки повідкдучає не в поступованні в своїх наслідках не в нічого іншого, як простою конфіскацією маєтку середньозаможних і зовсім бідних громадян.

БЕНЕТОВІ КЛОПОТИ.

Наскільки стало відомо, до будови дороги в цивільно-задільному Онтаріо, з Кенора на схід, треба не більше, як 10,000 робітників. Тимчасом неконатих безробітних є багато більше. Бенет журиться, що зробити з ними. Тому його уряд подумав заздальегі про закупку тенків з машинними кірсами.

САРАНА В СПОЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

Приблизно 47,000 квадратних миль в стейтах обі Дакоти, Пова і Небраска є навіщені сараною, яка зачинає бути загрозливою язвою для рільників в тих стейтах.

Знатки в Канаді предкакують напад сарани на сідуючий рік в Манітобі.

УВАГА, ГІМН, МАН.

Чоловік до тіма всім фармерам в робітничому окрелі Гімн, до старинним мисленю від іти ТУРФДІМ відмерзла і в неділю 30 серпня, в Фармерів тош при фармерів з торію на фарми в М. Юрешвілі, ВЕЛИКИЙ ПІКНІК. Гімн і півночка програма. Допр. переказує ці дозвілї панішки. На півночку буде говорити фармерський делегат до Радянського Союзу т. Іван Конска.

Пригостити масово й кмітливо буди на цей півноч. Початок в 1 годину ввечері.

УРЯД ЗАКЛАДАЄ НЕВІЛЬНИЧІ КЕМПИ ПРАЦІ В БРИТІШ КОЛОМБІІ

ВІКТОРІЯ, Б. К., 13 серпня. (КП.) — Міністер публичних робіт Брун оповістив учора, що провінціанальний уряд робить негачні приготування для встановлення п'ятьох кемпів (таборів) праці на Острові Вейкувер, а також буде закладати такі додаткові кемпи, які окаяжуться потрібними. В околиці тих кемпів уряд розпічне «допомогові роботи» для безробітних.

Оці табори праці, в яких безробітні будуть примушені працювати на невольничих умовах, є власне тою «розв'язкою про-

блем безробіття», на яку спромігся уряд Бенета після своїх гучних обіцянок перед виборами, що він покінчить з безробіттям і дасть кожному робітничою працю, коли прийде до влади.

Щоб не допустити до ніякого протесту проти цієї нової форми невольничества і щоб зробити з безробітних послушних рабів, які покійно працювали в таборах праці за нужденні харчі, уряд Бенета старається розбити Комуністичну Партію, яка одпока шкряває теперішній план уряду й бореться проти голодової політики Бенета.

ПРИМУСОВА ПРАЦЯ В СПОЛ. ДЕРЖАВАХ

МИЛВОКІ, Вис., 30 липня.

Коли капіталісти надармо шукають примусової праці в Радянськїм Союзі, вона процвітає в їх власній країні — навіть тут в Милвокі, де міська адміністрація є в руках «соціалістів». Тут повітова влада «помагає» безробітним в той спосіб, що заставляє їх працювати і платити їм не грішми, але «допо-

могою».

Один з безробітних пішов на повітову роботу, працював 54 години, заробив на папері \$27, але в готівці дістав з того лиш 30 центів. На рахунок допомоги йому записано \$26.70, хоч той допомогти було лиш стільки, що охоронила його з фаблією перед голодовою смертю вчасі тих 54 годин праці.

РАДЯНСЬКИЙ ЛЕДОКОЛ «МАЛИГІН» ВІДКРИВ ЧОТИРИ НОВІ ОСТРОВИ

МОСКВА, 10 серпня. — Денешні з радянського ледоколу «Малигін» доносять сьогодні про відкриття чотирох досі невідомих островів у далекім північній районі в архіпелажу Франца Йосифа. Відкриття зроблено 7 серпня.

На південній захід від острова Карла Александра «Малигін» відкрив три невідомі острови, а четвертий у проливів Бакаса. В недалекім майбутнім Арктичний інститут у Москві формально зголосить до них право в імені Радянського Союзу й надасть їм назви.

ДОПОВІДЬ БЕРНАРДА ШОВА ПРО РАДЯНСЬКИЙ СОЮЗ.

ЛОНДОН, 5-го серпня. — Джордж Бернард Шо виступив тут сьогодні з першою приватною доповіддю про свої вражіння з поїздки до Радянського Союзу. Він сказав у доповіді, що «комуністична система має прикмети релігійної ревності» та «здійснює фабіянський соціалізм, що його протягом чверть століття проповідувало в Англії товариство фабіянців».

Шо далі сказав, що п'ятирічний план успішно виконується і є тепер одинокую надією людства. На думку Шова, такий план потрібний вже тепер в Англії й Америці, які через свою стару економічну систему наближаються до пропасти. Лорд Лотіен, який разом з Шовом був у Радянськїм Союзі, виступив одночасно з подібною доповіддю в літній школі ліберальної партії в Кембриджі. Він говорив більш «критично», але признав, що в Радянськїм Союзі «роблять експеримент який своїми величествірними розвідками й героїством не має собі рівного в історії».

ДОКТОР Й. МЕГАС

ОПЕРАТОР, ЛІКАР, АКУШЕР Найновіша екс-рей машина. Найновіші електричні машини до безопераційного лічення. Лічить венеричні недуги. Room 201 KITCHEN BLOCK 10164A — 101 STREET Phone 4645 EDMONTON, ALTA.

ДР. ІВАН ОРОБКО

ЛІКАР І ХІРУРГ ЕКС-РЕЙ ЛІБОРАТОРІЯ 207 MOSER RYDER Bldg., 101st Street, EDMONTON, ALTA.

Dr. H. Hershfield

ЛІКАР, ХІРУРГ І АКУШЕР Спеціальність: венеричні хвороби і хірургія. Говоримо по українськїм. 576 MAIN ST., COR. ALEXANDER AVE. WINNIPEG, MAN. PHONES: OFFICE 26 600 RES. 28 153

ПОСИЛАЙТЕ шкїри до виправ

на корпїс упрїжний ремїнь, на спрощувач або на «деїси» та накрїсла (шубї) до: YORKTON TANNERY Co. P.O. Box 545, YORKTON, SASK. Phone — 349 Ми опрацюємо «фїрмі» до лад, як в 100 фунтїв шкїри або бїльше, за роботу румно. Цїни дуже умірнованї.

АДВОКАТ СЕМЕН ОЗЕРО

заступає у всіх судових справах як також полагає усього рода справи контрактної, земельної, спадкової і староправної. S. V. OZERO, LL. B. 917 Royal Bank Bldg., WINNIPEG Бушш. Юліан Бенет, коло Сїті-Тол. Phone 89 262

ВЕЛИКИЙ ПРАЗНИК В НЕСТОВ, АЛБЕРТА

Повідомляемо всіх фармерів в околиці Нестов, Таватінав, Клайд, Торгілд і інші, що — В НЕДІЛЮ, 23 СЕРПНЯ, В 2-Й ГОДИНІ ПОПОЛДНІ — відбудеться —

ОТВОРЕННЯ ФАРМЕРСЬКОГО ДОМУ

БАГАТА ПРОГРАМА. Дівоча Мандолінова Оркестра з Едмонтону під управою т. М. Гнатюка. Будуть промовити з Едмонтону. Головний промовець того дня тов. ПЕТРО КЛЕПАРЧУК, з Мондейр, фармерський делегат української робітничо-фармерської делегації в Радянськїй Союз. Він дасть звіт перед фармерами, що він бачив в Рад. Союзі, а головно як живеться працюючим на Радянськїй Україні. Не оминїть нагоди вислухати його. Тямте день 23 серпня. Вечером того дня відбудеться ГАРНА ЗАБАВА для всіх. За уряд віддлу ТУРФДІМ, М. Костюк.

ФАРМЕРІ САСКЕЧЕВАНУ, УВАГА!

Подається до відома, що Центральний Комітет Ліги Фармерської Єдності й Саскечеванський Провінціанальний Комітет ТУРФДІМ устроюють в нише наведених місцевостях фармерські віча, на яких говоритиме Тов. І. КЛИБАНОВСЬКИЙ, організатор Ліги Фармерської Єдності і всіх масових українських організацій, говоритиме на слїдуючих мїтінгах: ВІНЯРД, в суботу, 22-го серпня. КРАСНЕ, в неділю, 23-го серпня. КАНДАГАР, в понеділок, 24-го серпня. ДОМЛЕЙК, в вївторок, 25-го серпня. ВЕСТБЕНД, в середу, 26-го серпня. На цих мїтінгах, крім товариша Клібановського, говоритиме також тов. ВІГІНС, головний секретар Ліги Фармерської Єдності з Саскатуну. Затямте ці дні й спїшіть громадно вислухати звіту. ЦК Ліги Фармерської Єдності, Провком ТУРФДІМ, Саскатун.

ОГЛЯД ЦІН ФАРМ. ПРОДУКТІВ

Ціни на збіжжя остануться менше більше такі самі як минулого тижня, а ціни на живого скота, головно на свині дещо ниш. Коли газета йде до друку, цїни є слїдуючі:

Пшениця ч. 1 (тверда)	57%
Пшениця нортен ч. 1	56%
Пшениця нортен ч. 2	52%
Пшениця нортен ч. 3	47%
Пшениця нортен ч. 4	42%
Пшениця нортен ч. 5	40%
Пшениця нортен ч. 6	35%
На доставу в жовтї	54%
На доставу в груднї	52%
Овес найліпший ч. 2	30%
Овес добрий ч. 3	26%
Овес пожива ч. 1	25%
Овес пожива ч. 2	23%
Ячмінь дограваний	33%
Ячмінь шестиграваний	35%
Жито ч. 1 і 2	29%
Жито ч. 3	27%
Лен ч. 1	1.07%

ЖИВИЙ СКОТ:

Бикн вїбрні до 1,050 ф.	від 5.00 до 6.00
Бикн середнї (мїдїом)	від 4.00 до 4.75
Бикн звичайнї (комон)	від 3.00 до 3.50
Бикн вїбрні поверх 1,050 ф.	від 5.00 до 6.00
Бикн середнї (мїдїом)	від 4.00 до 4.50
Бикн звичайнї (комон)	від 3.00 до 3.50
Ялвкн добрї і вїбрнї	від 4.50 до 5.50
Ялвкн середнї (мїдїом)	від 3.75 до 4.00
Ялвкн звичайнї (комон)	від 3.00 до 3.50
Телята молочнї (гуд і чоїс)	від 5.00 до 6.25
Телята молочнї середнї (мїдїом)	від 4.00 до 4.75
Старшї на телятину ("віл")	від 4.50 до 5.50
Телята звичайнї і середнї	від 2.00 до 4.00
Коровн середнї (мїдїом)	від 2.75 до 3.50
Коровн добрї (гуд)	від 2.00 до 2.50
Коровн звичайнї (комон)	від 1.50 до 1.75
Коровн худї (кенерс і катерс)	від .50 до 1.25
Бугаї добрї (гуд)	від 2.00 до 2.25
Бугаї звичайнї (комон)	від 1.50 до 1.75
БІКН І ЯЛВКН НА ГОДІВЛЮ І ОТОВЩЕННЯ:	
Бикн на годівлю і отовщення	від 2.00 до 3.75
Ялвкн на отовщення	від 1.75 до 3.00
Молочнї коровн на отеленнї	від 35.00 до 60.00
Свинї вїбрнї на бейкен \$1.00 премїї від штуки	
Свинї добрї для бейкену	від 6.75 до 7.00
Планицькї \$1.00 опушту від штуки	
Свинї тяжкї	4.75
Свинї дуже тяжкї	від 3.00 до 4.00
Свинї легкї і до годівлї	від 3.00 до 5.25
Льохн ч. 1 і 2	від 3.00 до 4.50
Ялвгн гарнї-товстї	від 6.00 до 7.00
Ялвгн тяжкї	від 5.00 до 5.50
Вівчї тяжкї	від 3.00 до 4.50
Баранн	від 3.00 до 3.50
Звичайнї старї	від 1.50 до 2.50
Ялвчї ч. 1 — 18 ц.; ч. 2 — 16 ц.; ч. 3 — 13 дозн.	
Масло 19% ц. фунт. Цукор \$5.10 за 100 фунтїв.	
Мука 98-фунтовий мїшок \$2.75. "Порїдкї" 98-фунтовий мїшок \$2.55.	
Снїо тїмотка рїд \$17.00 до \$18.00; ред тїп \$11.00 до \$13.00.	
Шкїри 3 ц. фунт. Вовна від 4 до 5 центів фунт.	